

# Proceedings of XXIIIrd International Congress, 1965

## VASTERAS, SWEDEN

### MOTIONS

#### 1. The President PROPOSES THAT:

A new Rule be added to the Constitution, Part 1,  
Article 115. WITHDRAWAL OF MEMBERSHIP.

In the event of any action of a Member Association or Member of the Administrative Council conflicting with the F.I.T.A. Constitution and Rules, Congress may, without assigning any reason, suspend or expel such member from membership after affording such member a reasonable opportunity of a hearing.

#### 2. The President PROPOSES THAT:

Article 310 (c) be amended to read as follows:  
No Member Association may enter more than four ladies and/or four Gentlemen.

#### 3. The President PROPOSES THAT:

Article 520 be amended as follows:  
The present Rule to be renumbered Article 520 (a)

ADD a new paragraph (b) as follows:

Member Associations shall be held responsible that details of Tournaments recognised by them for this purpose are forwarded to the General Secretary at least three months before the date of the Tournament. No Member Association may recognise more than four Tournaments in any one year.

#### 4. The President PROPOSES THAT:

An addition be made to Article 603, as follows:  
For National or International Tournaments (conforming to Championship standards) to be recognised for Record purposes, the Member Association must submit details to the General Secretary at least six months before the date of the Tournament, and a full scores list not later than one month after the Tournament. Not more than two such Tournaments can be accepted by each Member Association in any one year.

No archer, other than a member of a National Archery Association affiliated to F.I.T.A., may compete in Tournaments to be recognised by F.I.T.A.

#### 5. The President PROPOSES THAT:

A new Rule be added to the Constitution, Part III,  
Article 326. WORLD CHAMPIONSHIP REPORT.  
Not later than two months after the Tournament, a report must be prepared by the Organising Committee and submitted to the F.I.T.A. Archives, together with copies of the Programme, Posters, Scores List, Commemorative Brooch and any other matters of interest, such as photographs, etc.

#### 6. The President PROPOSES THAT:

Congress should consider the F.I.T.A. Constitution and Rules in relation to the issues that have caused cancellation of our World Championships.

#### 7. Federation Royale Belge de Tir à l'Arc PROPOSES THAT:

There shall be one Lady World Champion and one Gentleman World Champion *at each distance*. The highest scorer of all distances added will be Lady World Champion Grand Total (GT) and Gentleman World Champion Grand Total (GT).

(Reason. We must not forget future Olympic Games, particularly with regard to the number of medals to be awarded and we should avoid making this alteration just before an Olympiad to which we might be called to participate.)

Sufficient examples in other sports fully justify this request. Did not Mr. Scholander win four medals at swimming? Similarly in athletics, cycling, etc.

If a competitor gains a double, e.g. the 90 m. and the Grand Total, it would simply be stated that he won two titles, i.e. World Champion at 90 metres and World Champion Grand Total. Grand Total medals might be of a larger size?

Should Congress not accept this Motion, Belgium will ask that the present system of ratifying scores made at each distance as well as for a Single FITA Round be cancelled. Only the World Record for the Double FITA Round would be official and be promulgated, as this archer only will obtain the title of Lady/Gentleman Champion of the World.

In future we cannot proceed otherwise as it would be ridiculous to accept and ratify a World Record when, on the

### MOTIONS

#### 1. La Présidente PROPOSE:

Article 115. Nouvelle Ajoute:

Tout acte contraire à la Constitution et au Règlement F.I.T.A. commis par une Fédération affiliée ou par un Membre du Conseil d'Administration peut entraîner, et ce sans indication de motif, la suspension ou la radiation de ces membres, après leur avoir donné l'occasion de s'expliquer convenablement.

#### 2. La Présidente PROPOSE:

Article 310 (c). A modifier comme suit:

Aucune Fédération affiliée ne peut inscrire plus de 4 Dames et/ou 4 Messieurs.

#### 3. La Présidente PROPOSE:

Article 520. La règle actuelle sera appelée (a) et il y sera ajouté:

(b) Sous la responsabilité des Fédérations affiliées, les détails des Tournois reconnus par elles, devront être adressés au Secrétaire-Général au plus tard trois mois avant la date du Tournoi. Aucune Fédération affiliée n'est autorisée à reconnaître plus de 4 tournois sur une seule année.

#### 4. La Présidente PROPOSE:

Article 603. A ajouter:

Pour les tournois nationaux ou internationaux, dont le règlement répond aux normes en vigueur pour les tentatives d'amélioration de records, la Fédération affiliée devra soumettre les détails au Secrétaire-Général au plus tard six mois avant la date du tournoi et une liste complète des résultats au plus tard un mois après le tournoi.

Aucune Fédération affiliée ne pourra accepter plus de deux de ces tournois par année.

Un archer qui n'est pas membre d'une Fédération Nationale affiliée à la F.I.T.A. n'est pas autorisé à participer aux tournois reconnus par la F.I.T.A.

#### 5. La Présidente PROPOSE:

Article 326. Nouvelle ajoute:

COMPTE-RENDU CHAMPIONNAT DU MONDE.

Un compte-rendu doit être élaboré et envoyé aux archives de la F.I.T.A. par le comité organisateur au plus tard deux mois après le tournoi, en même temps que le programme, les affiches, la liste des résultats, l'insigne et tout autre matériel digne d'intérêt, telles que des photos etc.

#### 6. La Présidente PROPOSE:

Examiner la Constitution et le Règlement F.I.T.A. en rapport avec les litiges ayant provoqué l'Annulation de notre Championnat du Monde.

#### 7. La Fédération Royale Belge de Tir à l'Arc PROPOSE:

A chaque distances de la double série FITA seront décernés les titres de "Champion et Championne du Monde." Les vainqueurs "toutes distances" porteront les titres de "Champion et Championne du Monde Grand Total".

Remarque: Ne perdons pas de vue les futurs J.O. et le nombre de médailles à y gagner. Evitons aussi de faire ce changement, juste avant les J.O. auxquels nous serions appelés à participer.

Assez d'exemples, dans d'autres sports, justifient amplement la nécessité de ce changement; Monsieur Scholander n'a-t-il pas remporté quatre médailles en natation?—et l'athlétisme, le cyclisme etc.

Si un athlète parvenait à faire un double, le 90m. et le Grand Total par exemple, nous lui attribuerions tout simplement deux titres, celui de Champion du Monde 90m. et celui de Champion du Monde Grand Total. Eventuellement, les médailles GT pourraient être de plus grand format.

Si le Congrès n'acceptait pas la proposition belge d'avoir, à chaque distances, un Champion et une Championne du Monde, nous demanderions alors de supprimer le système d'homologation du record à chaque distances et du Grand Total simple série FITA. Le Grand Total pour double série FITA serait seul officiel et publiable puisque seul l'athlète l'ayant réalisé obtient le titre de Champion ou Championne du Monde.

Nous ne pourrons procéder à l'avenir que de cette façon; il est en effet ridicule d'accepter et d'homologuer un record

other hand, the title of World Champion was not awarded during a World Championship Tournament.  
We are definite about this. If the above Motion is unacceptable, we propose that the Record List be abolished.)

8. Federation Royale Belge de Tir à l'Arc PROPOSES THAT:  
Both at World Championships and other Tournaments, three trial arrows may be shot at the longest distance. This to apply on the *first day only* whether a Tournament lasts 1, 2, 3 or 4 days.  
(Reason. Great Britain and other countries already have this facility for Rounds other than the FITA Round in order to make Tournaments more pleasant. In all sports there are 'warming-up' arrangements—trials, preparing, trialshots for gun, carbine, revolver, etc.  
If Congress will not accept this for World Championship Tournaments, we request that the same Motion is submitted to cover the FITA Round when shot in National and International Tournaments.)

9. Svenska Bågskytteförbundet PROPOSES THAT:

The following paragraph be added to Article 301 (b):  
Should such discrimination be discovered in a F.I.T.A. country, its National Archery Association shall be automatically and immediately suspended from International Archery Tournaments until it can be satisfactorily stated that such discrimination no longer exists.

(Reason. At the 1963 F.I.T.A. Congress in Helsinki, our Federation accepted the Olympic Rule against discrimination in sports. (Article 301 (b) in the Constitution.)

This rule is most important. It vindicates the equality of all sportsmen, irrespective of their skin colour, as well as it claims the personal rights for everybody to practice his or her sport without any racial restrictions at home and abroad. It is a great task, indeed, for sportsmen all around the world to fight for the observance of this rule, as the International Olympic Committee and many important International Sports Federations already do.

But the Rule will be absolutely meaningless as long as the violation of it does not result in punishment of any kind. Therefore Article 301 (b) in the F.I.T.A. Constitution and Rules needs an amendment giving the F.I.T.A. authorities the right to take immediate action.

As punishment we suggest temporary suspension, as in many other sports in this case, but we are prepared to discuss any other alternative that might be suggested as long as it is firm enough to create respect for the Rule).

10. Svenska Bågskytteförbundet PROPOSES THAT:

F.I.T.A. Congress agrees to appoint a *Development Committee*. This Committee shall, in close and direct co-operation with the Member Associations, investigate the possibilities of modernising the present F.I.T.A. structure and methods of work. A Report and Draft Resolutions to be presented to the 1967 F.I.T.A. Congress.

(Reason. Archery grows. It is already impossible for the F.I.T.A. Executive Committee to cover all fields of activities as experts (technical inventions, Field Archery technique, etc.). It becomes more and more unpractical to have the power of decision concentrated in a few hands between the Congress Sessions.

We also believe in a reconstruction of the present F.I.T.A. Administrative Council. It should be modernised in such a way that every Member of the Council should be elected to take care of a specified section of the F.I.T.A. activities, within the limits of a general budget.

Then the F.I.T.A. Council should consist of a staff of well-trained specialists, each one with a great amount of freedom to make decisions and act within his special field, within his section budget, and in close co-operation with the Member Associations and the Executive Committee.

Thus the power of the present type of Executive Committee should be reduced to more normal proportions. It should control but not interfere with the job of the specialists, except in cases of inactivity or overdraft of budget.

This modern type of organisation has already been tested by many National Archery Associations and has resulted in more efficiency and faster development in every respect).

11. Svenska Bågskytteförbundet PROPOSES THAT:  
Norges Bueskytterforbund PROPOSES THAT:

In co-operation with the National Archery Associations of Denmark, Finland, Norway and Sweden—

F.I.T.A. Congress appoints a permanent Committee of Technical Experts with the following terms of reference:

(a) To define the equipment described in Article 703 of the Target Archery Rules of Shooting.

du monde à une distance quand, d'autre part, nous n'octroyons pas le titre de Champion du Monde à cette distance, lors d'un Championnat du Monde.  
Nous sommes formels, nous demandons dans ce cas de supprimer purement et simplement la liste des records.

8. La Fédération Royale Belge de Tir à l'Arc PROPOSE:  
Trois flèches d'essai aux 90m., aussi bien au Championnat du Monde que dans tous autres concours, mais seulement le premier jour des concours, que ceux-ci se tirent en 1, 2, 3 ou 4 jours.

Remarque: La Grande-Bretagne et d'autres pays donnent cette facilité pour d'autres séries que la série FITA. Cette facilité rend les concours plus agréables.  
Dans tous les sports il y a échauffement, essai, préparation (balle d'essai aux fusils, carabine, revolver, etc.).  
Si, pour le Championnat du Monde, le Congrès n'accepte pas ce point, nous poserons la question pour toutes les séries FITA, nationales ou internationales, afin que celles-ci bénéficient de trois flèches d'essai aux 90m.

9. Svenska Bågskytteförbundet PROPOSE:

Article 301(b) Il y sera ajouté:  
Si on découvre telle distinction dans un pays F.I.T.A. la suspension des Tournois Internationaux de son Association Nationale de Tir à l'Arc sera automatique et immédiate. Telle suspension continuera jusqu'à ce qu'on sache sans aucun doute que la distinction n'existe plus.  
Remarque: Au Congrès de F.I.T.A. à Helsinki (1963) notre Fédération accepta la règle olympique contre aucune distinction au monde du sport. (Article 301(b) dans la Constitution).

Cette règle est très importante. Elle soutient l'égalité de tous les amateurs de sport, sans tenir compte de la couleur de sa peau. De plus, elle soutient le droit personnel de tout le monde de pratiquer son sport dans son propre pays et à l'étranger. En effet, c'est bien difficile pour tout le monde de faire observer cette règle—comme ils essaient de le faire le Comité International Olympique et beaucoup de Fédérations Internationales de Sport.

Mais, sans aucune punition pour la violation de cette règle, celle-ci ne signifiera rien. Ainsi faut-il modifier Article 301(b) dans la Constitution et les Règlements F.I.T.A., pour donner aux autorités de F.I.T.A. le droit d'agir sans retard. Comme punition nous voudrions proposer une suspension temporaire, comme dans beaucoup d'autres sports.  
Mais, s'il y a une contre-proposition, pourvu qu'elle fasse respecter la règle, nous la discuterons avec plaisir.

10. Svenska Bågskytteförbundet PROPOSE:

LA NOMINATION D'UN COMITÉ DE DEVELOPPEMENT. En travaillant directement avec les Associations affiliées, ce Comité doit étudier la possibilité de moderniser la structure de la F.I.T.A. actuelle et les méthodes qu'elle emploie. On doit présenter un Rapport et les projets qu'il propose au Congrès F.I.T.A. de 1967.

Remarque: Le Tir à l'Arc croît. Déjà il est impossible pour le Comité Exécutif de F.I.T.A. de se charger de toutes les affaires comme spécialistes (quant aux inventions techniques, et à la technique dans le Tir à l'Arc en Campagne). Entre les séances de Congrès, il devient de plus en plus impraticable d'avoir seulement quelques personnes qui peuvent décider les affaires.

Nous croyons aussi qu'on devrait reconstruire le Conseil d'Administration de F.I.T.A. Il faut le moderniser de telle manière que chaque membre du conseil ait la responsabilité d'une certaine partie des affaires de F.I.T.A.—dans les bornes d'un budget général.

Puis, le Conseil F.I.T.A. se composera d'un nombre de vrais spécialistes, ayant chacun la liberté de faire ses propres décisions et de prendre des mesures dans son propre domaine. Ces mesures seront dans les bornes de son budget, et il travaillera auprès des Associations affiliées et du Comité Exécutif.

Ainsi, le pouvoir du Comité Exécutif actuel sera-t-il réduit à un niveau beaucoup plus proportionnel. Celui-ci devra contrôler, sans le gêner, le travail des spécialistes—sauf quand il s'agit de laisser faire ou de trop dépenser. Dans beaucoup d'Associations Nationales de Tir à l'Arc on a essayé ce type d'organisation moderne, et il a produit, dans tous les cas, un meilleur fonctionnement et un développement plus rapide.

11. Svenska Bågskytteförbundet PROPOSE:  
Norges Bueskytterforbund PROPOSE:

En coopération avec les Associations affiliées du Danemark, de la Finlande, de la Norvège et de la Suède:

La Nomination d'un Comité Permanent de Spécialistes Techniques:

(a) Pour préciser les objets d'équipement décrits dans Article 703 des Règles du Tir à l'Arc.

- (b) To examine new technical constructions before they are allowed to be used in International Archery Tournaments of any kind.

(Reason. A universal application of the Rules would then be possible. As a consequence of the development of Archery, we are incessantly confronted with new technical constructions of bows, arrows, sights, stabilizers, etc. Before definite rules as to these new constructions can be decided by a F.I.T.A. Congress, confusion prevails. Some Technical Commissions accept the inventions, others do not).

It is suggested that the new constructions must be recommended by the Committee and accepted by F.I.T.A. Congress. All expenses incidental to the examination of the constructions to be paid by the applicants, including the necessary costs combined with the information of the Member Associations and the F.I.T.A. Administrative Council.

The recommendations of the Committee to be submitted to the ordinary F.I.T.A. Congress Sessions every second year.

12. The N.A.A. of the United States of America PROPOSES THAT:

In Article 301 (b) of the Constitution, the words "country or" be deleted.

13. The N.A.A. of the United States of America PROPOSES THAT:

An addition be made to the last sentence of Article 706  
 (b) Deleting the last period, ADD:  
 . . . at World Championship Tournaments, but at other Tournaments scoring may take place after each end of three arrows or after every second end (six arrows).

14. Norges Bueskytterforbund PROPOSES THAT:

In order to avoid technical difficulties, Appendix E, Part IX of the Constitution should be amended as follows:

#### Flags and Banners

At World Championship Tournaments one of the following alternatives shall apply:

- (a) The flags of all Member Nations as well as the F.I.T.A. Flag shall be flown—or
- (b) The flags of all participating Member Nations as well as the F.I.T.A. Flag shall be flown—or
- (c) The flag of the Host Nation as well as the F.I.T.A. Flag shall be flown.

15. Norges Bueskytterforbund PROPOSES THAT:

The following addition be made to Article 105 (k):

If a member of a Committee should leave the Committee for any reason, such member can be replaced. Any qualified successor, preferably from the same part of the world, shall be subject to interim approval by the Executive Committee.

16. Association Suisse de Tir à l'Arc PROPOSES THAT:

The members of a team should be named in advance for all Team Competitions.

(Reason. At World Championships and all other International Tournaments, Team scores have been calculated after the Tournament has been shot. The three highest scores of individual archers count as the team members. In other sports the team members are known in advance and it seems illogical that a tournament must be shot before the members of a team are known.

We feel that it is unfair to the smaller Member Associations who have only a small selection of archers. The larger nations enter sufficient archers to enable them to nominate two teams. Most countries hold selection or qualifying tournaments and from the results of these it should be possible to nominate members of a team. We propose that four archers may be nominated for a team but that the lowest score may be eliminated.

Having carried out this practice in Switzerland for three years we can endorse the advantages. Team competitions become more interesting and would in future really be a fair competition for all Member Associations).

17. Association Suisse de Tir à l'Arc PROPOSES THAT:

With reference to Article 706 (h)

Where more than two archers shoot on a target, it should be allowed, at all Tournaments, to reshoot arrows that have rebounded from the target when such rebounding can be observed.

(Reason. With the exception of the World Championships, there are usually four archers to a target. It is almost an impossibility to find a non-marked hole when an arrow has rebounded. So much time is taken marking holes that in a

- (b) pour examiner les nouvelles constructions techniques avant de permettre leur emploi dans un Tournoi International du Tir à l'Arc.

Remarque: Ainsi sera-t-il possible d'appliquer les règles universellement. A cause des développements dans le Tir à l'Arc, on nous présente sans cesse de nouveaux types d'arcs, de flèches, de visées, de stabilisateurs etc. On ne sait que faire jusqu'à ce que le Congrès de F.I.T.A. fasse des règles quant aux nouveaux types. Quelques Commissions Techniques les acceptent, d'autres, non.

On propose que ces nouveaux types doivent être recommandés par le Comité et acceptés par le Congrès F.I.T.A. Tous les frais occasionnés par son inspection doivent être payés par les inventeurs, ci-inclus les frais nécessaires joints à l'information de l'Association affiliée et le Conseil d'Administration F.I.T.A.

Les avis rendus par le Comité doivent être présentés au Congrès de F.I.T.A. tous les deux ans.

12. L'Association Nationale des Etats-Unis PROPOSE:  
 Article 301 (b)—on efface les mots "pays ou".

13. L'Association Nationale des Etats-Unis PROPOSE:  
 Article 706 (b) A ajouter à la dernière phrase:

après avoir effacé le point final;  
 " . . . aux Tournois de Championnat du Monde, mais aux autres Tournois on peut compter les scores après chaque volée de trois flèches, ou après toutes les deux volées (six flèches).

14. Norges Bueskytterforbund PROPOSE:

Pour éviter des difficultés techniques, on doit modifier la 9ème partie de la Constitution:

#### Drapeaux et Étendards

Aux Tournois du Championnat du Monde, on doit appliquer un des suivants:

- (a) Les drapeaux de toutes les Associations affiliées doivent être flottés, de même que celui de F.I.T.A.
- (b) Les drapeaux de toutes les Associations affiliées qui y prennent part, doivent être flottés de même que celui de F.I.T.A.
- (c) Le drapeau de l'Association hôtesse, comme celui de F.I.T.A. doit être flotté.

15. Norges Bueskytterforbund PROPOSE:

Article 105(k) A ajouter:

Si un membre d'un Comité le quitte, pour n'importe quelle raison, on peut le remplacer. Ce nouveau membre, qui viendra, par préférence, de la même partie du monde, devra recevoir l'approbation intérimaire du Comité Exécutif.

16. L'Association Suisse de Tir à l'Arc PROPOSE:

On doit nommer tous les membres d'une équipe avant chaque tournoi.

Remarque: Aux Championnats du Monde et à tous les autres Tournois Internationaux, les scores d'une équipe ont été calculés après le Tournoi. Les trois individus qui ont les scores les plus hauts comptent pour les membres de l'équipe. Dans les autres sports les membres d'une équipe sont nommés en avance, et il semble peu logique que l'équipe pour un Tournoi ne soit pas nommée ainsi en avance.

Nous le trouvons injuste surtout pour les plus petites Associations affiliées qui n'ont pas beaucoup de membres. Les plus grands pays peuvent inscrire assez d'archers pour nommer deux équipes. La plupart des pays ont des tournois pour choisir une équipe, et des résultats il devrait être possible de nommer les membres d'une équipe.

Nous voulons proposer qu'on nomme 4 archers pour chaque équipe, mais qu'on puisse effacer le plus bas score. Puisque nous suivons ce procédé en Suisse depuis trois ans, nous pouvons l'appuyer complètement.

Les tournois entre les archers d'une équipe deviennent encore plus intéressants, et à l'avenir ils pourraient être une vraie concurrence pour toutes les Associations affiliées.

17. L'Association Suisse de Tir à l'Arc PROPOSE:

Article 706(h). Nouvelle ajoute:

Quand plus de deux archers tirent à la même cible, on devrait leur permettre dans tous les tournois, de tirer de nouveau les flèches qui ont rebondi de la cible—quand il est possible d'observer tel rebondissement.

Remarque: Dans tous les Tournois, sauf dans le Championnat du Monde, il y a généralement quatre archers pour chaque cible. Il est presque impossible de trouver un trou non marqué quand une flèche a rebondi. On passe

- one-day tournament it is most difficult to complete the round by early in the evening).
18. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSES THAT:  
Article 105 (e) of the Constitution should be amended to read:  
Motions for consideration by any Congress may be submitted only by Member Associations, The President or *by the appointed Committees*. Motions must reach . . . .  
(Reason. In order to promote the work of the Committees it is necessary to give them the right to put motions before Congress for decision).
19. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSES THAT:  
Article 105 (g) should be amended to read:  
The Congress Agenda, together with the President's Report, The Treasurer's Report, the Financial Statements and the Reports of the Committees, shall be distributed . . . .  
(Reason. The Committees, too, should submit to Congress a written report of their activities).
20. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSES THAT:  
Article 105 (k) should be amended as follows:  
Congress may appoint Committees of which the Chairman shall be a member of the Administrative Council, to work independently in their respective fields, to carry out the resolutions of Congress.  
In accordance with the resolutions of Congress, such Committees shall elaborate their own plans and working procedure which shall be approved by Congress and the Administrative Council. These procedures shall become additions to the statute.  
Committees shall be elected every fourth year. The number of members on Committees should depend on the problems with which they have to deal. There should be not less than three and not more than five members.  
Members of the Committees should belong to different Member Associations and, if possible, of neighbouring countries.  
(Reason. Interest in archery increases throughout the world and every year new National Associations are founded. As the number of members increases so F.I.T.A. becomes stronger. In order that the Committees may work in an efficient manner to deal with their growing tasks, it would seem to be necessary to allocate work on a wider basis. By forming further Committees and by recognising both their rights and responsibilities it should be possible to:  
(a) Encourage and stimulate leadership amongst the members;  
(b) Give more importance to specific problems;  
(c) Relieve Congress of routine duties and enable it to concentrate on important tasks;  
(d) Institute and develop new offices and officials).
21. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSES THAT:  
Article 106 (c) should have the following words added at the end of the existing rule:  
". . . . five or more Member Associations, *but at least once in a year*".  
(Reason. The Administrative Council has, up to now, been too inactive. As it is responsible for the promotion of archery between Congress Meetings, it should have a direct say in decisive questions).
22. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSES THAT:  
The following be added to the second paragraph of Article 317:  
At World Championships and Olympic Games, the members of the T.C. should be International Judges. The organising Committee must submit the names of the T.C. (three members and two deputies) to the F.I.T.A. Judge Committee at least eight weeks before the beginning of the Tournament. The Judge Committee may approve the names or recommend changes.  
(Reason. See the Report No. 2 of the Judge Committee).
23. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSES THAT:  
An additional paragraph be added to Article 321:  
(g) A shelter (wooden structure, tent or marquee) be provided for the protection of the competitors, between ends, when the weather is inclement.
24. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSES THAT:  
Consideration be given to an amendment of Appendix (A), Part IX. Junior Mail Matches.  
(Reason. For Junior Males, conditions were made less strenuous by deleting the 90 metres distance, but Junior Females must shoot the Ladies FITA Round, and it is felt that this is too much of a strain for them).
- tant de temps en marquant ces trous que, quand le tournoi ne dure qu'un seul jour, il est très difficile de compléter le tournoi le soir.
18. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSE:  
Article 105(e). A modifier la Constitution:  
Un Congrès doit considérer seulement les motions proposés par les Associations affiliées, par la Présidente ou par *des Comités choisis*. Les motions doivent arriver.....  
Remarque: Pour encourager le travail des Comités il faut leur donner le droit de proposer des motions au Congrès.
19. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSE:  
Article 105(g). A modifier comme suit:  
L'Ordre du Jour du Congrès, avec le Rapport de la Présidente, celui du Trésorier, l'Etat des Finances et les Rapports des Comités, seront distribués.....  
Remarque: Les Comités, aussi, devraient donner au Congrès un rapport écrit sur leurs affaires.
20. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSE:  
Article 105(k) à modifier:  
Le Congrès peut nommer des Comités, dont le Président sera un membre du Conseil d'Administration. Chaque Comité travaillera dans son propre domaine pour effectuer les décisions du Congrès.  
D'accord avec les décisions du Congrès, tels Comités devront élaborer leurs propres projets et leur mode de travailler. Ceux-ci devront être adoptés par le Congrès et le Conseil d'Administration, et seront ajoutés au Règlement.  
On doit élire les Comités tous les quatre ans.  
Le nombre de personnes dans chaque Comité dépendra des problèmes qu'il a. On devrait avoir pas moins de trois membres et pas plus de cinq.  
Les membres d'un Comité devront appartenir à des Associations affiliées différentes, et, s'il est possible, à des pays voisins.  
Remarque: Par tout le monde on s'intéresse de plus en plus au Tir à l'Arc, et tous les ans on établit de nouvelles Associations affiliées. De même que le nombre de membres grandit, de même F.I.T.A. devient-elle plus forte. Il semble nécessaire de distribuer les fonctions par un système plus étendu pour que les comités puissent s'occuper avec compétence du nombre, toujours grandissant, de tâches. Si on forme plus de Comités et reconnaît leurs droits et responsabilités, il devrait être possible de:  
(a) Encourager et activer les fonctions de chef parmi les membres.  
(b) Donner plus d'importance à chaque problème.  
(c) Relever le Congrès des fonctions ordinaires, pour qu'il puisse garder, son temps pour les tâches plus importantes.  
(d) Etablir et développer de nouveaux fonctions et fonctionnaires.
21. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSE:  
Article 106(c). A ajouter à la fin de la règle actuelle:  
".... cinq ou plus d'Associations affiliées, *mais au moins une fois par an*".  
Remarque: Le Conseil d'Administration, jusqu'ici, a été trop inactif. Puisqu'il est chargé avec la propagation du Tir à l'Arc entre les séances du Congrès, il devrait avoir plus de droits quand il s'agit d'une décision importante.
22. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSE:  
Article 317. A ajouter au deuxième paragraphe:  
Aux Championnats du Monde et aux Jeux Olympiques, les membres du C.T. devraient être des Juges Internationaux. Le Comité d'organisateurs doit proposer les noms du C.T. (trois membres et deux délégués), au Comité F.I.T.A. de Juges au moins huit semaines avant le commencement du Tournoi. Le Comité de Juges pourra accepter les noms, ou bien proposer des changements.  
Remarque: Voir le Rapport No. 2 du Comité de Juges.
23. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSE:  
Article 321. A ajouter:  
(g) On doit fournir un abri (en bois), ou une tente (ou marguise) pour protéger les concurrents entre volées, quand il ne fait pas beau.
24. Deutscher Bogenschutzen-Verband PROPOSE:  
Appendice (A) Partie IX. Concours par correspondance pour les Jeunes. A modifier.  
Remarque: Pour les jeunes hommes on a rendu le Tournoi moins ardu en effacent le 90m., mais les jeunes femmes doivent tirer toujours la Série FITA (Dames). On trouve que celle-ci est trop ardue pour elles.

## AGENDAS

**PART I**                    Monday, 19th July                    10 a.m.  
at the Session Room of the New Town Hall, Västerås

1. OPENING OF CONGRESS  
Roll Call of Member Associations  
(Each Voting Delegate or proxy to present a written authority before the Meeting starts. Art. 105(h))
  2. Apologies for absence.
  3. President's Opening Remarks.
  4. APPROVAL OF MINUTES of Congress, Helsinki, 1963, Part II (circulated as well as published in Bulletin No. 20).
  5. Matters arising from the Minutes not covered by items on the Agenda.
  6. PRESENTATION and ADOPTION of the PRESIDENT'S REPORT (circulated).
  7. PRESENTATION of the TREASURER'S REPORT and FINANCIAL STATEMENT (circulated) and ADOPTION of the Accounts.
  8. REPORT on the Staging of the XXIIrd World Championship Tournament, 1965.
  9. REPORT on the TEAM CAPTAIN'S MEETING and announcement of the elected members to the Technical Commission.
  10. CONFIRMATION of eligibility of all competing Member Associations (Annual fees and arrears paid).
  11. REPORTS by the RULES AND REGULATIONS COMMITTEE (circulated).
  12. REPORT by the INTERNATIONAL JUDGE COMMITTEE (circulated).
  13. REPORT by the FIELD ARCHERY COMMITTEE.
  14. Consideration of the MOTIONS submitted (Circulated).
 

|                       |  |
|-----------------------|--|
| From the President:   | 1. Withdrawal of Membership.<br>2. Entries to World Championships.<br>3. F.I.T.A. Star Tournaments.<br>4. Tournaments qualifying for Record purposes.<br>5. World Championship Report.<br>6. Cancellation of World Championships.                                  |
| From Belgium:         | 7. World Champions.<br>8. Trial arrows.  |
| From Sweden:          | 9. Suspension of Membership.<br>10. Development Committee.   |
| From Sweden & Norway: | 11. Committee of Technical Experts.  |
| From the U.S.A.:      | 12. Alteration to the Constitution.<br>13. Change in scoring procedure.  |
| From Norway:          | 14. Flags and Banners.<br>15. Replacement of Committee Members.  |
| From Switzerland:     | 16. Nomination of Team Members.<br>17. Rebounding arrows.  |
| From East Germany:    | 18. Submission of Motions.<br>19. Reports to be circulated.<br>20. Appointment of Committees.<br>21. Meetings of Administrative Council.<br>22. International Judges for Technical Commission.<br>23. Shelter for archers.<br>24. Juniors shooting F.I.T.A. Round. |

Recommended by the Section Tchecoslovaque de Tir a l'Arc  
of the Association Tchecoslovaque de la Culture Physique  
that GILT PLAQUETTES be awarded to Mr. Jiri Bastar and  
Mr. Frantisek Hadas.

"JIRI BASTAR is renowned for his popularising of the sport in Czechoslovakia. He has compiled the rules for Czechoslovakian archery. For 11 years he has exercised the function of President of the Section Tchecoslovaque de Tir à l'Arc and he now occupies a post on the Commission Internationale of our Central Section. For his success in familiarising and developing archery, the title of Master of Merit of Sports has been given to him. He was a member of the Czechoslovak Team which gained the title of Cham-

## **LES ORDRES DU JOUR**

**PREMIERE PARTIE.** Lundi, le 19 Juillet. A 10.00 heures dans la Chambre d'Assemblée du Nouvel Hôtel de Ville, Vasteras.

1. L'INAUGURATION DU CONGRES.  
L'appel des Associations.  
(Chaque délégué avec le droit de voter, ou son mandataire, doit présenter une autorisation écrite *avant* l'inauguration de la Séance. Art. 105 (h)).
  2. Excuses pour l'absence.
  3. Les avant-propos de la Présidente.
  4. APROBATION DU PROCES-VERBAL du Congrès à Helsinki, 1963, Deuxième Partie (circulée).
  5. Les détails emanant du procès-verbal, pas couverts par les Items sur l'ordre du jour.
  6. PRESENTATION et ADOPTION du RAPPORT DE LA PRESIDENTE (circulée).
  7. PRESENTATION du RAPPORT et de L'ETAT DES FINANCES (circulée), par LE TRESORIER, et L'ADOPTION des comptes.
  8. RAPPORT sur le XXIIIème Championnat du Monde, 1965.
  9. RAPPORT sur la SEANCE DES CHEFS D'EQUIPE et l'avis des membres élus à la Commission Technique.
  10. L'ACCEPTABILITE de toutes les Associations en concurrence (droits annuels et arriérés payés).
  11. RAPPORTS par le COMITE DE REGLES (circulée).
  12. RAPPORT par le COMITE DE JUGES INTERNATIONAUX (circulée).
  13. RAPPORT par le COMITE DE TIR A L'ARC EN CAMPAGNE.
  14. Considération des MOTIONS présentées (circulée).  
De la Présidente:
    1. Désistement de Membres.
    2. Enregistrement pour le Championnat du Monde.
    3. Tournois Etoilés de F.I.T.A.
    4. Tournois qui ont les titres nécessaires pour les Records.
    5. Rapport du Championnat du Monde.
    6. Annulation d'un Championnat du Monde.
    7. Champions du Monde.
    8. Flèches d'Essai.
    9. Suspension de Membres.
    10. Comité de Développement.
    11. Comité de Spécialistes Techniques.
  - De la Belge:
  - De la Suede:
  - De la Suede et de la Norvège:
  - Des Etats-Unis:
  - De la Norvège:
  - De la Suisse:
  - De L'Allemagne de l'Est:

## 15. LE DECERNEMENT DE PLAQUETTES.

Recommandé par la Section Tchécoslovaque de Tir à l'Arc de l'Association Tchécoslovaque de la Culture Physique qu'on présente la PLAQUETTE D'OR aux Messieurs Jiri Bastar et Frantisek Hadas.

"JIRI BASTAR s'est distingué en grande mesure pour la vulgarisation du tir à l'arc en Tchécoslovaquie. Il élabora les règlements du tir à l'arc Tchécoslovaque. Pendant onze ans il a exercé les fonctions de Président de la Section Tchécoslovaque de Tir à l'Arc, et maintenant il occupe le poste de la Commission Internationale de notre Section Centrale. Pour ses mérites de vulgarisation et développement du tir à l'arc et les succès sportifs, le titre de maître émérite des sports lui a été décerné. Il fut

pion of the World. In 1960, as instructor-coach, he went to China to propagate the sport. Since 1959 he has occupied the post of Vice-President of F.I.T.A. He is a member of the F.I.T.A. International Judge Committee and is the composer of the Fanfare which has been played at each International Championship since 1957."

"FRANTISEK HADAS is a remarkable Czechoslovakian archer. For 28 years he has practised archery. 13 times he has been awarded the title of Champion of the Republic. For his remarkable success he was nominated Master of Merit of Sports. Champion of the World at individual distances, he was a member of the Team which gained the title of World Champions. Founder of the Sport in Hungary. In 1960 he was designated instructor-coach. He helped in the propagation of archery in China and in Austria. At present he is President of the Section Tchecoslovaque de Tir à l'Arc."

Recommended by the Chairman of the Organising Committee of the 1965 World Championship, Mr. Lars Ekegren:

A GILT PLAQUETTE to the Duke of Halland, His Royal Highness Prince Bertil of Sweden.

"PRINCE BERTIL will be Patron of an Archery World Championship Tournament for the second time this year. His active support has been of the utmost importance, not least from the economical point of view."

A SILVER PLAQUETTE to Miss Mausi Evans.

"MISS EVANS will attend the World Championship as Treasurer of the Organising Committee for the second time, an outstanding international performance in addition to her 'normal activities' as Treasurer of the Swedish National Archery Association. She has earlier received the Bronze Plaque."

An AWARD to the Town of Västeras and the County of Västmanland.

#### 16. The WORLD CHAMPIONSHIP TOURNAMENTS.

To consider:

- (a) Programme (Art. 313)
- (b) Financing of Tournaments (Art. 307)
- (c) Venue of the 1967 World Championship.
- (d) Applications for the 1969 World Championship.  
(To be submitted in writing before Congress, Art. 306(b)).

#### 17. To determine the amount of the Annual Subscription.

#### 18. Any other permissible business.

*If all the above business is not concluded by the termination of the Meeting, the remaining items will be carried forward to Congress, Part II, and will be dealt with after Item 21.*

### PART II Saturday, 24th July 10 a.m. at the Session Room of the New Town Hall, Västeras.

#### 19. Roll Call of Voting Delegates.

#### 20. APPROVAL of the MINUTES of Congress, Part I. These will be circulated to all during the course of the Championships.

#### 21. Matters arising from the Minutes.

#### 22. AFFILIATION.

Details of affiliation have been supplied to Cambodia, Kenya, U.A.R., Russia, and Yugoslavia. No applications have been submitted to date.

#### 23. XXIIIrd WORLD CHAMPIONSHIP TOURNAMENT.

- (a) Report from the Technical Commission (Art. 317(i)).
- (b) To confirm the World Championship Tournament Scores (Art. 101 (d)).
- (c) To confirm any new World Championship Records (Art. 602).

#### 24. ELECTION of ADMINISTRATIVE COUNCIL MEMBERS:

President for four years, 1965-69.

One Vice-President for four years, 1965-69.

Three Other Members for four years, 1965-69.

General Secretary.

Treasurer.

#### 25. ELECTION of COMMITTEES.

#### 26. Any other business.

Questions arising from the Congress.

Matters not covered by the Agenda that Delegates wish to raise should be handed to the General Secretary (in writing) prior to Congress, Part II.

#### 27. TO CLOSE THIS CONGRESS SESSION.

membre de l'équipe Tchécoslovaque qui avait gagné le titre de champion du monde. En 1960 comme instructeur-moniteur il fut envoyé en République Populaire de Chine pour propager le tir à l'arc. Depuis 1959 il occupe le poste de Vice-Président de F.I.T.A. Il est membre de la Commission Internationale d'Arbitrage près de F.I.T.A. et est l'auteur de la fanfare que l'on joue depuis 1957 à chaque Championnat International".

"FRANTISEK HADAS est un remarquable archer Tchécoslovaque. Depuis 28 ans il pratique le tir à l'arc. 13 fois le titre de Champion de la République lui a été décerné. Pour ses remarquables succès il fut nommé Maître Emerite des Sports. Champion du Monde dans les épreuves individuelles, il fut membre de l'équipe gagnant le titre de Champion du Monde. Fondateur du tir à l'arc en Hongrie, en 1960 il fut désigné comme instructeur-moniteur, etaida à propager le tir à l'arc dans la République Populaire de Chine et cette année le fit en Autriche. Il est également l'auteur du livre "Tir-flèche". A l'heure actuelle il exerce la fonction du Président de la Section Tchécoslovaque de Tir à l'Arc".

Recommandé par le Président du Comité Organisateur du Championnat du Monde de 1965, Monsieur Lars Ekegren:  
Une PLAQUETTE D'OR au Duc de Halland, Son Majesté, le Prince Bertil de la Suède.

Cette année Le Prince Bertil sera le Patron d'un Tournoi de F.I.T.A. pour la deuxième fois. La part active qu'il a prise a été d'une grande importance, et pas moins du point de vue économique.

Une PLAQUETTE D'ARGENT à Mademoiselle Mausi Evans.

Mademoiselle Evans assistera au Championnat du Monde, pour la deuxième fois, comme Trésorier du Comité Organisateur. C'est un formidable accomplissement international, en plus de son rôle normal comme Trésorier de l'Association Nationale Suédoise de Tir à l'Arc. Auparavant, elle a reçu une Plaque de Bronze.

Un PRIX à la Ville de Västeras et au Comté de Västmanland.

#### 16. Les CHAMPIONNATS DU MONDE.

A considérer:

- (a) Programme (Art. 313).
- (b) Financement des Tournois (Art. 307).
- (c) Lieu de réunion pour le Championnat du Monde de 1967.
- (d) Demandes pour le Championnat du Monde de 1969.  
(Celles-ci doivent être soumises, par écrit, devant le Congrès, Art. 306 (b)).

#### 17. Déterminer la somme de la cotisation annuelle.

#### 18. Autres affaires.

*Si toutes ces affaires ne sont pas terminées au bout de la séance, les items qui restent seront avancés au Congrès, deuxième partie, et seront traités après Item 21.*

### DEUXIEME PARTIE. Samedi, le 24 Juillet. A 10.00 heures dans la Chambre d'Assemblée du Nouvel Hôtel de Ville, Västeras.

#### 19. L'appel des délégués avec le droit de voter.

#### 20. ADOPTION du PROCES-VERBAL du Congrès première partie. Elle sera circulée à tout le monde pendant le Championnat.

#### 21. Les détails emanant du procès-verbal.

#### 22. AFFILIATION

On a soumis les détails d'affiliation à Cambodia, Kenya, à la République Unie des Arabes, à la Russie et à la Yougoslavie. Jusqu'ici on n'a reçu aucune demande.

#### 23. XXIIIème CHAMPIONNAT DU MONDE.

- (a) Rapport du Comité Technique (Art. 317(i)).
- (b) Confirmation des Scores du Tournoi du Championnat du Monde (Art. 101 (d)).
- (c) Confirmation de nouveaux records du Championnat du Monde, s'il y en a. (Art. 602).

#### 24. ELECTION des MEMBRES DU CONSEIL ADMINISTRATIF.

Président pour quatre ans, 1965-69.

Un Vice-Président pour quatre ans, 1965-69.

Trois Autres Membres pour quatre ans, 1965-69.

Secrétaire Général.

Trésorier.

#### 25. ELECTION DES COMITES.

#### 26. Autres affaires.

Questions emanant du Congrès.

Les délégués qui veulent discuter des affaires pas couvertes par le procès-verbal doivent les présenter au secrétaire (par écrit) avant le Congrès, deuxième partie.

#### 27. LEVER CETTE SEANCE DU CONGRES.



An illustration of the  
F.I.T.A. Car Badge

## F.I.T.A. EMBLEM for display on AUTOMOBILES

Metal, gilt finished with target in  
full coloured enamel.

(7cm. diameter)

**£1.15.0 each**

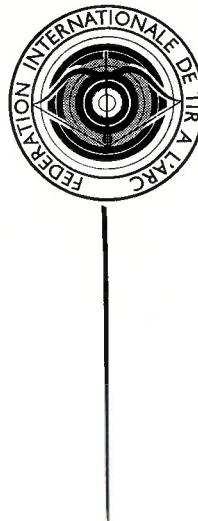
(One Pound Fifteen Shillings Sterling)

## F.I.T.A. PINS

Bulk Orders, from Member Associations only,  
in multiples of 10 pins.

**£2.0.0 per 10**

(Two Pounds Sterling)



## The F.I.T.A. FANFARE

The melody (repeated several times), has been recorded on magnetic tape at the standard speed of 3½ feet per minute and is available, to Member Associations only, at the price of:

**£2 (Two Pounds Sterling) including postage by surface mail**

The composer, Mr. Jiri Bastar, Czechoslovakia, a Vice-President of F.I.T.A., has now generously given permission for his Fanfare to be played at National Championships and International Tournaments throughout the world, and is donating all profits to F.I.T.A. funds.

**All orders, to be accompanied by the appropriate remittance, to be sent to  
the Treasurer:**

**Mr. A. R. HARVEY, "SILVERTREES," KNOWLE GROVE,  
VIRGINIA WATER, SURREY, ENGLAND**



One slight concession might make it possible for individuals to travel and Congress must explore this possibility.

With these facts before Congress it should better be able to look forward in an effort to overcome those difficulties and so be able to promote archery throughout the world.

The President proposed that all resolutions passed at this Congress should take effect from 1st January, 1966 unless otherwise stated.

The following were nominated and accepted unanimously as scrutineers for this Congress. Mr. T. Dickson (Canada), Mr. G. Helwig (U.S.A.) and Mr. T. R. Nuguid (Philippines).

#### 4/65 Approval of Minutes

The Minutes of Congress Part 2, 1963, had been circulated following Congress and printed in Bulletin Officiel No. 20. They were taken as read. U.S.A. proposed that the second paragraph of Item 9 be deleted but this was not accepted. Being duly proposed and seconded as correct they were signed by the President.

#### 5/65 Matters Arising

No Matters were raised by delegates. The President referred to the Mail Match and indicated that only one third of the Member Associations supported it, but proposed that the Match be continued until next Congress with the request that all Member Associations should make a great effort to submit scores.

#### 6/65 President's Report

The report having been circulated it was proposed by Norway, seconded by South Africa that it be adopted. Carried

#### 7/65 Treasurer's Report and Financial Statement

#### APPENDIX A

The report and Statement having been circulated, adoption was proposed by Great Britain with Sweden seconding. Carried.

#### 8/65 Report on the XXIIrd World Championships

Mr. Lars Ekegren, Chairman of the Organising Committee, reported on the arrangements made. He reported that two entries had been received after the closing date. As there had been a misunderstanding it would be possible to accommodate the archers if Congress approved. Unanimously given.

The President thanked the Organising Committee for all their work.

The President felt obliged to mention one matter. She realised that sponsorship was necessary to contribute to the cost of organisation. The question of advertising on competitors' back numbers was regretted as it was an item at the last I.F.I.O.C. meeting that there be no advertising on competitors' clothing.

After some discussion Congress considered it advisable that the Team Managers be asked to arrange for their archers to fold in the advertisement.

#### 9/65 Report on Team Captain's Meeting

Mr. Ekegren gave the report. The Meeting had elected the Technical Commission as follows: Mr. K. Bengtsson (Sweden) Chairman, Mr. G. A. H. Everts (Holland) and Mr. G. Helwig (U.S.A.). Two assistants, to help with language difficulties, had also been appointed: Mr. Kunchoro (Indonesia) and Mr. J. Bastar (Czechoslovakia).

#### 10/65 Eligibility of Competing Member Associations

The Treasurer reported that five Member Associations had not yet paid their subscriptions—Indonesia, Korea South, Mexico, Morocco and Venezuela.

The Indonesian delegate produced a letter advising that the subscription had been despatched.

#### 11/65 Rules & Regulations Committee Reports

#### APPENDIX C

Reports Nos. 1 and 2 had been circulated. Norway proposed, U.S.A. seconding, that they be accepted. Discussion followed on Report No. 1—Stabilisers. "Alternative 3. Stabilisers be allowed within certain limits" was accepted.

Proposed by Norway, seconded by Canada that a new sub-paragraph (g) be added to Article 703.

"Stabilisers, not exceeding the archer's own arrow length, are allowed."

The Report No. 2, last Item, offered two alternatives concerning Wind Flags. U.S.A. proposed acceptance of the second alternative. This was seconded by Belgium. Carried.

"Small flags, of very light and easily visible material, to serve as wind indicators, shall be placed above the centre of each target, 40 cm. above the Target Buttress or the Target Number, whichever is the higher. Such flags shall be not more than 30 cm. and not less than 25 cm. in any direction."

This paragraph to be numbered Art. 321(f). The existing 321(f) to be renumbered 321(g).

The rest of Report No. 2 to be considered under the appropriate Motions.

The President thanked the Committee for their work.

#### 12/65 International Judge Committee

Two reports had been circulated but they were outside the terms of reference and were therefore referred back.

sportifs individuels de voyager et le congrès devrait étudier ces possibilités.

Ces faits étant connus avant le Congrès, il devrait nous être plus facile d'aplanir ces difficultés et ainsi nous permettre de promouvoir le tir à l'arc à travers le monde.

La présidente propose que toutes les décisions prises à ce congrès prennent cours le 1er janvier 1966 à moins d'avis contraire.

Ont été nommés et acceptés à l'unanimité à ce congrès comme scrutateurs: M. T. Dickson (Canada), G. Helwig (U.S.A.) et T. R. Nuguid (Philippines).

#### 4/65 Approbations des minutes:

Les minutes du Congrès, partie No. 2, 1963, ont été mises en circulation après le Congrès et imprimées au bulletin officiel No. 20. Elles ont été lues et approuvées. Les U.S.A. ont proposé que le 2ème paragraphe de l'Item 9 soit supprimé, mais cela n'a pas été accepté. Il a été lu et approuvé et signé par la présidente.

#### 5/65 Affaires imprévues:

Aucun problème ne fut soulevé par les délégués. La présidente se réfère aux tournois par correspondance et trouve seulement que 1/3 des associations-membres y participent et propose que les tournois continuent jusqu'au prochain congrès avec l'espoir que toutes les associations-membres fassent un gros effort pour envoyer leurs résultats.

#### 6/65 Rapport de la présidente:

#### APPENDICE A

Le rapport ayant circulé, la Norvège, secondée par l'Afrique du Sud a proposé qu'il soit accepté. Approuvé.

#### 7/65 Rapport du trésorier et état des finances:

#### APPENDICE B

Le rapport et l'état des finances ayant circulé, la Grande Bretagne, secondée par la Suède ont proposé qu'il soit accepté. Approuvé.

#### 8/65 Rapport du 23ème Championnat du Monde:

M. Lars Ekegren, président du Comité organisateur, a fait un rapport sur les arrangements pris. Il annonce que 2 inscriptions ont été recues après la date limite. Comme il y a un malentendu il serait possible d'accepter les archers si le Congrès l'approuve. Accepté à l'unanimité. La présidente remercie le Comité organisateur pour leur travail et s'est sentie obligée de mentionner un cas. Elle mentionne que le financement commercial doit contribuer aux frais de l'organisation, ce qui est nécessaire.

La question de la publicité sur le dossier des archers est à déplorer d'autant plus que ce fut un Item au dernier I.F.I.O.C. réunion qui décida qu'il n'y aurait plus de publicité sur les vêtements des compétiteurs. Après une discussion, le congrès a décidé qu'il serait préférable que les Capitaines d'Equipe retournent la publicité.

#### 9/65 Rapport de la réunion des Capitaines d'Equipe:

M. Ekegren donne le rapport. La réunion a élu la commission technique: M. K. Bengtsson (Suède) président, M. G. A. H. Everts (Hollande) et M. G. Helwig (U.S.A.). Deux assistants pour résoudre les difficultés de langue ont été choisis: M. Kunchoro (Indonésie) et M. J. Bastar (Tchécoslovaquie).

#### 10/65 Acceptation à la participation des membres affiliés des Associations

Le trésorier nous fait savoir que 5 associations n'ont pas encore payé leurs cotisations: Indonésie, Corée du Sud, Mexique, Maroc et Vénézuela. Le délégué indonésien a montré une lettre avisant que la cotisation a été payée.

#### 11/65 Rapport du Comité des Règles:

#### APPENDICE C

Les rapports No. 1 et 2 ayant circulé, la Norvège, secondée par les U.S.A. proposent qu'ils soient acceptés. Discussion sur le rapport No. 1: Stabilisateurs. Suggestion 3: "les stabilisateurs seront acceptés dans une certaine limite" fut acceptée.

Un nouveau paragraphe à l'article 703 devrait être ajouté suivant la proposition de la Norvège secondée par le Canada. "Les stabilisateurs, n'étant pas plus longs que la flèche de l'archer, seront admis."

Le rapport No. 2, dernier paragraphe offre 2 suggestions concernant les drapeaux d'orientation. Les U.S.A. proposent l'acceptation de la 2ème suggestion. La Belgique a secondé cette proposition. Approuvé.

"De petits drapeaux faits d'un tissu très léger et très visible, devant servir d'indicateur de vent, devraient être placés au-dessus du centre de chaque cible, 40 cm. au-dessus de la partie supérieure du panneau ou du numéro de la cible, quel que soit le plus haut."

Ces drapeaux n'auront pas plus de 30 cm. ni moins que 25 cm. dans chaque direction. "Ce paragraphe doit être numéroté", art. 321 (f), l'actuel 321 (f) doit être transformé en 321 (g). Le restant du rapport No. 2 devait être repris dans les motions appropriées.

La présidente remercie le comité pour son travail.

#### 12/65 Comité des juges internationaux

Deux rapports ont circulé mais étant en dehors des termes officiels, ont été refusés.

A list of 20 applications was distributed at the Meeting. Each of those present at Congress declared that he was an amateur in accordance with F.I.T.A. and I.O.C. Rules.

The following were appointed International Judges.:

Mr. Jiri Bastar (Czechoslovakia), Mr. Kjell Bengtsson (Sweden) Mr. Lars Ekegren (Sweden), Mr. Gerard Everts (Holland), Mr. Karl Heinz Lehmann (Germany East), Mr. Antoni Michels (Holland), Mr. Kazimierz Filip (Poland), Mr. Teopistro Nuguid (Philippines), Mr. Arild Honne (Norway), Mr. Amund Hoff Berge (Norway), Mr. George Helwig (U.S.A.), Mr. Clayton B. Shenk (U.S.A.).

Mr. Sastrodarmojo to be considered at the second session of Congress.

The rest of the names submitted could not be considered as they were not present in Sweden.

The President thanked the Committee for their work.

### 13/65 Field Archery Committee

No report had been submitted from this Committee.

### 14/65 Motions

#### 1. Withdrawal of Membership

South Africa proposed, Holland seconded. Adopted.

#### 2. Restriction of Entries to World Championships

An amendment was moved by Norway, seconded by U.S.A., that Art. 310(c) be reworded as follows: "No Member Association may enter more than eight competitors." Adopted.

*Congress adjourned for lunch at 12.45 and re-opened at 1500 hours. The President moved that flowers and thanks be sent to the President of the Västmanland Sports Federation and Mrs. Nicolin for their hospitality.*

#### 3. F.I.T.A. Star Tournaments

Following discussion, an amendment was moved by Mr. Shenk and seconded by South Africa, to accept a maximum of ten Major Tournaments. Carried.

The following sentence to be added to Article 520:

"Such Tournaments not to exceed ten in any one calendar year."

#### 4. Tournaments Qualifying for Record Purposes

An amendment was moved by Holland, seconded by U.S.A., to substitute the first paragraph of the Motion accepting the same ten Tournaments as for F.I.T.A. Star awards (Motion 3). The amended Motion was adopted.

The addition to Article 603 to read:

"National and International Tournaments not to exceed ten in any one calendar year (these Tournaments to be the same as those selected by National Associations referred to in Art. 520).

No archer, other than a member of a National Archery Association affiliated to F.I.T.A., may compete in Tournaments to be recognised by F.I.T.A."

#### 5. World Championship Report

Proposed by Norway, seconded by U.S.A., and carried unanimously.

#### 6. Cancellation of World Championships

The President moved a recommendation. Congress agreed to discuss this at the second session.

#### 7. World Champions

(a) Proposed by Belgium, seconded by France. Lost.

(b) Ratification of scores

Proposed by Belgium but failed a seconder.

(c) Abolition of Record List

Proposed by Belgium but failed a seconder.

#### 8. Trial Arrows

Proposed by Belgium, seconded by France.

Belgium proposed an addition be made to Article 704(c). U.S.A. seconded. Carried.

Such addition to read: ". . . . of any competition, but two ends of three sighter arrows are permitted during the 15 minutes preceding the commencement of shooting each day of a competition under the control of the Director of Shooting."

#### 9. Suspension of Membership

Proposed by Sweden, seconded by Mr. Shenk to permit discussion. Congress considered this to be a National matter and would be out of place in the F.I.T.A. World Championship Tournament Regulations.

Put to the vote the Motion was lost but Sweden abstained.

Une liste de 20 candidats a été distribuée au Congrès. Chaque membre présent au congrès a déclaré être un amateur en accord avec les règles et le règlement du F.I.T.A. et C.O.I.

Les suivants furent élus juges internationaux:

M. Jiri Bastar (Tchécoslovaquie), M. Kjell Bengtsson (Suède), M. Lars Ekegren (Suède), M. Gérard Everts (Hollande), M. Karl Heinz Lehmann (Allemagne de l'Est), M. Antony Michels (Hollande), M. Kazimierz Filip (Pologne), M. Téopistro Nuguid (Philippines), M. Arild Honne (Norvège), M. Amund Hoff Berge (Norvège), M. George Helwig (U.S.A.), M. Clayton B. Shenk (U.S.A.) L'élection de M. Sastrodarmojo doit être décidée à la 2ème cession du Congrès. Le reste des noms soumis ne peuvent être admis, n'étant pas présents en Suède.

La présidente remercie le comité pour son travail.

### 13/65 Comité du tir de campagne

Aucun rapport n'a été soumis par ce Comité.

### 14/65 Motions

#### 1. DEMISSIONS DES MEMBRES DE L'AFFILIATION: L'Afrique du Sud, soutenue par la Hollande: Adopté.

#### 2. RESTRICTIONS DES PARTICIPATIONS AUX CHAMPIONNATS DU MONDE.

Un amendement a été présenté par la Norvège, secondée par les U.S.A. que l'article 310 (c) soit remanié comme suit: "Aucune association affiliée ne peut présenter plus de 8 tireurs". Adopté.

*Le Congrès est ajourné à 12 h. 45 et réouvert à 15 h. La présidente propose que des fleurs et remerciements soient adressés au Président de la fédération des sports de Västmanland et à Madame Nicolin pour leur hospitalité.*

#### 3. Tournois Etoiles F.I.T.A.

La discussion et l'amendement suivant ont été proposés par M. Shenk et secondé par l'Afrique du Sud, pour l'acceptation maximum de 10 tournois principaux. Approuvé.

La phrase suivante doit être ajoutée à l'article 520: "Ces tournois ne devraient dépasser la dizaine dans le programme d'une année".

#### 4. Tournois qualifiés pour l'acceptation des records

Un amendement a été proposé par la Hollande secondée par les U.S.A. pour substituer le premier paragraphe de la motion acceptant d'obtenir les mêmes 10 tournois comme pour l'étoile F.I.T.A. (motion No. 3). La motion amendée fut acceptée.

L'ajoute à l'article 603 doit être lu comme suit:

"Les tournois nationaux et internationaux ne peuvent dépasser la dizaine dans le calendrier d'une année (ces tournois doivent être les mêmes que ceux choisis par les fédérations nationales, voir article 520). Aucun archer, autre que membre d'une fédération nationale affiliée à la F.I.T.A. ne peut participer dans ces tournois reconnus par la F.I.T.A.

#### 5. Rapport du Championnat du monde:

Proposé par la Norvège, secondée par les U.S.A. et approuvé à l'unanimité.

#### 6. Annulation des championnats du monde

La Présidente fait remettre une proposition. La Congrès d'accord de la discuter à la 2ème cession.

#### 7. Champion du monde

(a) proposé par la Belgique, secondé par la France. Rejeté.

(b) Ratification des résultats

proposé par la Belgique, sans être secondé.

(c) Abolition de la liste des records:

proposé par la Belgique, sans être secondé.

#### 8. Flèches d'essais

Proposé par la Belgique, secondée par la France.

La Belgique secondée par les U.S.A. proposent une ajouté à l'article 704 (c). Approuvé.

L'ajoute de cet article doit être lu comme suit:

". . . . à chaque compétition, seulement 2 volées de 3 flèches sont admises, 15 minutes avant le début du tir, chaque jour de compétition, sous le contrôle de l'arbitre du tir.

#### 9. Radiation d'affiliation

Proposé par la Suède, secondée par M. Shenk pour permettre la discussion. Le Congrès considère que cela est une affaire nationale et en dehors des règlements de championnat du monde de la F.I.T.A. Mise au vote, la proposition fut rejetée. La Suède s'est abstenu.

10. **Development Committee**  
Proposed by Sweden, seconded by Mr. Shenk. Congress referred this to Item 25 on the agenda.
11. **Committee of Technical Experts**  
Proposed by Sweden/Norway, seconded by Holland. Congress referred this to Item 25 on the agenda.
12. **Alteration to the Constitution**  
Congress referred this to the second session.
13. **Change in scoring procedure**  
Proposed by U.S.A., seconded by Canada. Motion not carried.
14. **Flags and Banners**  
Congress referred this to the second session.
15. **Replacement of Committee Members**  
Congress agreed that Norway could withdraw this Motion.
16. **Nomination of Team Members**  
Proposed by Switzerland but failed a seconder.
17. **Rebounding Arrows**  
Proposed by Switzerland, seconded by the Philippines. Motion not carried.
18. **Submission of Motions**  
Proposed by East Germany, seconded by Norway. Carried.
19. **Committee Reports to be circulated**  
Proposed by Germany East, seconded by Holland. Congress referred this to Item 25 on the agenda.
23. **Shelter for archers**  
Proposed by Germany East, seconded by Holland. Congress agreed that this motion should become a recommendation (to be included in Appendix ) and not a Rule.  
With Congress' permission, Motions 14-20, 14-21, 14-22 and 14-24 were referred to the second session.  
Ballot Papers for the elections were distributed.  
This Session of Congress closed at 17.15 p.m.
10. **Comité de développement**  
Proposé par la Suède, secondée par M. Shenk, le Congrès se rapporte à l'item 25 de l'agenda.
11. **Comité d'experts techniques**  
Proposé par la Suède et la Norvège, secondés par la Hollande, le Congrès se rapporte à l'item 25 de l'agenda.
12. **Modifications à la Constitution**  
Le Congrès remet la proposition à la deuxième cession.
13. **Changement dans le marquage des points**  
Proposé par les U.S.A., secondés par le Canada. Rejeté.
14. **Drapeaux et étendards**  
Le Congrès l'a remis à la 2ème cession.
15. **Remplacement des membres du comité**  
Le Congrès est d'accord pour que la Norvège supprime cette proposition.
16. **Nomination des membres d'équipe**  
Proposé par la Suisse, sans être secondée.
17. **Flèches qui rebondissent**  
Proposé par la Suisse, secondée par les Philippines. Rejeté.
18. **Admission des propositions**  
Proposé par l'Allemagne de l'est, secondée par la Norvège. Approuvé.
19. **Rapports de comité à distribuer**  
Proposé par l'Allemagne de l'est, secondée par la Hollande. Le Congrès se rapporte à l'item 25 de l'agenda.
23. **Abris pour les archers**  
Proposé par l'Allemagne de l'est, secondée par la Hollande. Le congrès est d'accord de considérer cette proposition comme recommandation (à ajouter à l'appendice) mais pas comme règlement.  
Avec la permission du Congrès, les propositions 14/20, 14/22 et 14/21 et 14/24 seront reportées à la deuxième cession.  
Les bulletins de vote pour les élections ont été distribués.  
Cette cession du Congrès s'est terminée à 17 h. 15.

## MINUTES

PART II Saturday, 24th July 10 a.m.  
at the Session Room of the New Town Hall, Västerås.

In the Chair: The President, Mrs. I. K. Frith.

The President called Congress to order and then made the following statement:

"I am concerned that some Members of this Congress have not observed a correct understanding of Congress procedure which has let through interviews with journalists, or by submitting information to adverse reports about decisions taken in Congress, Part 1, and concerning the World Championships in some of the National Swedish newspapers. So much so that the Swedish Organising Committee issued through the Swedish News Agency the following message: 'It is with sincere regret that we have observed some misleading and incorrect articles in the Swedish Press in connection with the XXIIrd World Championships. Among other things, the F.I.T.A. President has been accused of having tried to spoil the Tournament economy by interfering with the advertising on the Tournament Field. It is true that the President did not want an advertisement on the numbers to be worn by the competitors. But it is also true that she, on her own initiative, approached the contracted advertiser and made an agreement according to which another space was offered and accepted'. This is a regrettable thing to have happened . . .".

The Secretary was requested to call the Roll. Those present were:

Honorary Presidents: Mr. Paul Demare and Mr. Oscar Kessels  
Vice-Presidents: Mr. V. Ansala, Mr. J. Bastar, Mr. L. Ekegren, Mr. K. Filip

Council Members: Mr. A. Honne, Mr. K-H. Lehmann, Mr. P. Prieels, Mr. C. B. Shenk, Mr. F. M. Spoor.

General Secretary: Mr. A. R. Harvey  
Treasurer: Mr. D. M. Thomson

| Delegates:<br><i>Country</i> | Voting Delegates or Proxy | Other<br><i>Representatives</i>    |
|------------------------------|---------------------------|------------------------------------|
| Australia                    | Mr. R. Leach              |                                    |
| Austria                      | Mr. Alois Zopf            |                                    |
| Belgium                      | Mr. Paul Prieels          |                                    |
| Canada                       | Mr. Terry Dickson         | Mr. D. M. Lovo                     |
| Czechoslovakia               | Mr. Jiri Bastar           |                                    |
| Cuba                         | Mr. Jiri Bastar           |                                    |
| Denmark                      | Mr. Einar Tang-Holbek     |                                    |
| Finland                      | Mr. Stig-Olof Jahnsson    | Mr. A. Hiekkamies<br>Mr. P. Nyberg |
| France                       | Mr. R. Simon              | Mr. F. du Massary                  |
| Germany East                 | Mr. Karl-Heinz Lehmann    | Mr. Rolf Elbe                      |

## LE PROCES-VERBAL

DEUXIEME PARTIE Samedi le 24 Juillet A 10.00 heures  
dans la Chambre d'Assemblée du Nouvel Hôtel de Ville, Västerås.

Présidence: Mrs. Inger K. Frith.

La Présidente demanda l'attention du Congrès et fit ensuite la mise au point suivante:

"Je suis touchée parce que certains membres de ce Congrès n'ont pas observé correctement la procédure du Congrès ce qui a donné lieu, par des interviews de journalistes, ou en soumettant des informations, à la parution dans certains journaux suédois de comptes-rendus hostiles aux décisions prises pendant la première partie du Congrès, au sujet des Championnats du Monde, à tel point que le Comité Suédois organisateur a fait paraître par l'Agence Suédoise de Presse, la dépêche suivante: "C'est à notre plus grand regret que nous avons observé certains articles incorrects et faux dans la Presse Suédoise, au sujet des 23<sup>e</sup> Championnat du Monde. Entre autres choses, la Présidente de la F.I.T.A., fut accusée d'avoir essayé de ruiner le budget du Tournoi en intervenant dans la publicité sur le Championnat de Tir. Il est vrai que la Présidente ne désirait pas de publicité sur les dossards portés par les compétiteurs. Mais il est vrai aussi que de sa propre initiative, elle a pris contact avec l'annonceur contracté et a pris un accord à la suite duquel un autre endroit fut offert et accepté. Il est vraiment regrettable que de telles choses arrivent. . .".

Le Secrétaire passe ensuite à l'appel. Etaient présents:

Présidents d'Honneur: Mr. Paul Demare et Mr. Oscar Kessels.

Vice-Présidents: Mr. V. Ansala, Mr. J. Bastar, Mr. L. Ekegren, Mr. K. Filip.

Membres du Conseil: Mr. A. Honne, Mr. K-H. Lehmann, Mr. P. Prieels, Mr. C. B. Shenk, Mr. F. M. Spoor.

Secrétaire Général: Mr. A. R. Harvey.

Tresorier: Mr. D. M. Thomson.

| Délégués:<br><i>Pays</i> | Délégués votants ou<br>mandatés | Autres<br><i>représentants</i>      |
|--------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|
| Australie                | Mr. R. Leach                    |                                     |
| Autriche                 | Mr. Alois Zepf                  |                                     |
| Belgique                 | Mr. Paul Prieels                |                                     |
| Canada                   | Mr. Terry Dickson               | Mr. D. M. Lovo                      |
| Tchécoslovaquie          | Mr. Jiri Bastar                 |                                     |
| Cuba                     | Mr. Jiri Bastar                 |                                     |
| Danemark                 | Mr. Einar Tang-Holbek           |                                     |
| Finlande                 | Mr. Stig-Olof Jahnsson          | Mr. A. Hiekkamies,<br>Mr. P. Nyberg |
| France                   | Mr. Robert Simon                | Mr. F. de Massary                   |
| Allemagne de l'est       | Mr. Karl-Heinz Lehmann          | Mr. Rolf Elbe                       |

|                 |                          |                     |                      |                          |                     |
|-----------------|--------------------------|---------------------|----------------------|--------------------------|---------------------|
| Germany West    | Mr. Konrad Aichemuller   | Mrs. Monika Kolb    | Allemagne de l'Ouest | Mr. Konrad Aichemuller   | Mrs. Monika Kolb    |
| Great Britain   | Dr. Godfrey Wotton       | Mr. Antoni Michels  | Grande Bretagne      | Dr. Godfrey Wotton       | Mr. Antoni Michels  |
| Holland         | Mr. Fred Spoor           | Mr. Gerard Everts   | Hollande             | Mr. Frederik Spoor       | Mr. Gerard Everts   |
| Indonesia       | H.H. Prince Paku Alam    | Mr. S. E. Osman     | Indonésie            | H.H. Prince Paku Alam    | Mr. S. E. Osman     |
| Italy           | Mr. Guidobono Cavalchini | Mr. Udi Harsono     | Italie               | Mr. Guidobono Cavalchini | Mr. Udi Harsono     |
| Japan           | Mr. Arild Honne          | Mr. R. Menghi       | Japon                | Mr. Arild Honne          | Mr. R. Menghi       |
| Luxembourg      | Mr. Francois Wies        | Mr. A. Schmit       | Luxembourg           | Mr. Francois Wies        | Mr. A. Schmit       |
| Mongolia        | Mr. Jiri Bastar          |                     | Mongolie             | Mr. Jiri Bastar          |                     |
| New Zealand     | Dr. Godfrey Wotton       | Mr. John Hogh       | Nouvelle Zélande     | Dr. Godfrey Wotton       | Mr. John Hogh       |
| Norway          | Mr. Amund Hoff Berge     | Mr. F. Naranjilla   | Norvège              | Mr. Amund Hoff Berge     | Mr. F. Naranjilla   |
| The Philippines | Mr. Teopisto Nuguid      | Mr. C. A. Leonard   | Les Philippines      | Mr. Teopisto Nuguid      | Mr. C. A. Leonard   |
| Poland          | Mr. Kazimierz Filip      | Mr. Miguel Soto     | Pologne              | Mr. Kazimierz Filip      | Mr. Miguel Soto     |
| South Africa    | Major J. P. Booyens      | Mr. Kjell Bengtsson | Afrique du Sud       | Major J. P. Booyens      | Mr. Kjell Bengtsson |
| Spain           | Mr. Don J. Enjuto        | Miss Mausi Evans    | Espagne              | Mr. Don J. Enjuto        | Miss Mausi Evans    |
| Sweden          | Mr. Lars Ekegren         | Mrs. B. Gindrat     | Suède                | Mr. Lars Ekegren         | Mrs. B. Gindrat     |
| Switzerland     | Mrs. Yvette Walther      | Mr. R. Walther      | Suisse               | Mrs. Yvette Walther      | Mr. R. Walther      |
| U.S.A.          | Mr. George Helwig        |                     | Etats-Unis           | Mr. George Helwig        |                     |

#### 15/65 Approval of Minutes

Subject to three small amendments to the Minutes that had been compiled and distributed to all Council Members and Voting Delegates, following Congress, Part 1, it was proposed by Norway, seconded by Holland, that they be signed by the President as a correct record.

#### 16/65 Matters Arising

There were no matters arising.

#### 17/65 International Judges (See 12/65)

A further list of six candidates had been distributed. These, and the candidate referred to the second session, each declared that he was an amateur in accordance with F.I.T.A. and I.O.C. Rules. The following were appointed:

Mr. Vaino Ansala (Finland), Mr. Antti Hiekkamies (Finland), Mr. P. Nyberg (Finland), Mr. Stig-Olof Jahnsson (Finland), Mr. S. E. Osman (Indonesia), Mr. Udi Harsono (Indonesia), Mr. Koentjoro Sastrodarmodjo (Indonesia).

The President reminded Congress that this large body of International Judges, now appointed, came under the jurisdiction of F.I.T.A. and not the National Associations.

Following an enquiry from Norway as to the procedure in submitting names, it was proposed by Belgium, seconded by France, that further names should be accepted for consideration following lunch. Carried. (See 22/65).

#### 18/65 Motions (Including those referred to the second session, Minute 14/65)

##### 6. Cancellation of World Championships

The President's draft recommendation, having been circulated with the Minutes of Part 1, was considered. The President reminded delegates of her remarks at the opening of Congress. It was proposed by Council Member Mr. A. Honne, seconded by Norway, that the recommendation (as follows) be accepted as drafted. Agreed unanimously.

"Under the present Regulations, World Championship Tournaments cannot be awarded to a number of Member Associations because of restrictions and conditions imposed by their Government.

THEREFORE, Congress approves the following Emergency Recommendation that gives the Administrative Council power to waive certain Championship Rules concerned with the Organisation and Ceremony, should this ensure that entry may be obtained for all Members nominated by their National Archery Association, affiliated to F.I.T.A.

The Member Association affected by such Government restrictions and conditions must, in all cases, submit details in writing to the General Secretary supported by a letter from the Foreign Office or other equivalent responsible Official Body concerned.

Under no circumstances may World Championship Shooting Rules be included in this recommendation.

This Emergency Recommendation is to be reviewed at each Congress until further notice".

##### 12. Alteration to the Constitution

Congress agreed that the N.A.A. of the U.S.A. could withdraw this Motion in view of Recommendation (6) above.

##### 14. Flags and Banners

Congress agreed that Norway could withdraw this Motion in view of Recommendation (6) above.

#### 15/65 Approbation des Minutes

Sauf trois petits amendements aux Minutes qui ont été composés et distribués aux Membres du Conseil et aux Délégués avec droit de vote, après la 1ère partie du Congrès, la Norvège appuya par la Hollande, proposa que la Présidente les signe comme annales exactes.

#### 16/65 Faits Nouveaux

Rien à signaler.

#### 17/65 Juges Internationaux (voir 12/65)

Une liste complémentaire de 6 candidates a été distribuée. Ceux-ci et le candidat reporté à la 2ème session, déclarèrent chacun qu'il était un amateur en accord avec les règles de la F.I.T.A. et du C.I.O. Les suivants furent nommés:

Mr. Vaino Ansala (Finlande), Mr. Antti Hiekkamies (Finlande), Mr. P. Nyberg (Finlande), Mr. Stig-Olof Jahnsson (Finlande), Mr. S. E. Osman (Indonésie), Mr. Udi Harsono (Indonésie), Mr. Koentjoro Sastrodarmodjo (Indonésie).

La Présidente rappela au Congrès que ce considérable corps de juges internationaux, élu maintenant, dépendait de la F.I.T.A. et non des Fédérations Nationales.

Suite à une demande de la Norvège au sujet de la procédure à suivre pour présenter des noms, il fut proposé par la Belgique, secondée par la France, que d'autres seraient soumis à l'approbation après le lunch. Adopté (voir 22/65).

#### 18/65 Motions (y compris celles reportées à la 2ème session, Procès-verbal 14/65)

##### 6. Annulation des Championnats du Monde

Le projet de recommandation de la Présidente, ayant été transmis avec le Procès-Verbal de la 1ère Partie, fut examiné. La présidente rappela aux délégués ses remarques lors de l'ouverture du Congrès. Il fut proposé par le Membre du Conseil Mr. A. Honne, secondé par la Norvège, que la recommandation (comme suit) soit acceptée comme projetée. Accepté à l'unanimité.

"Sous le règlement actuel, les Championnats du Monde, ne peuvent être donnés à un certain nombre de Fédérations, membres, à cause de restrictions et conditions imposées par leur Gouvernement.

Pour cela, le Congrès approuve la recommandation urgente suivante donnant au Conseil d'Administration, le pouvoir de lever certaines règles des Championnats concernant l'organisation et les cérémonies, si ceci assure l'entrée de toutes les personnes nommées par leur Fédération de Tir à l'Arc affiliée à la F.I.T.A.

La Fédération membre soumise à ces restrictions et conditions gouvernementales doit en tous cas, soumettre les détails en écrivant au Secrétaire-Général, accompagné d'une lettre émanant du Ministère des Affaires Etrangères, ou tout autre organisme officiel équivalent.

En aucun cas, les Règles de Tir au Championnats du Monde ne peuvent être incluses dans cette recommandation". Cette recommandation urgente est à revoir à chaque Congrès jusqu'à nouvel ordre.

##### 12. Changement de la Constitution

Le Congrès accepte que la N.A.A. d'Amérique puissent retirer cette motion eu égard à la recommandation (6) ci-dessus.

##### 14. Drapeaux et Bannières

Le Congrès accepte que la Norvège puisse retirer cette motion eu égard à la recommandation (6) ci-dessus.

20. **Appointment of Committee**  
Proposed by Germany East, seconded by France. Motion not carried.
21. **Meetings of Administrative Council**  
Proposed by Germany East, seconded by Indonesia. Motion not carried.
22. **International Judges for Technical Commission**  
Proposed by Germany East, seconded by Sweden. Council Member Mr. A. Honne proposed an amendment to defer a decision to next Congress so that Judges already appointed could settle into their work. Amendment carried.
24. **Juniors Shooting FITA Round**  
Proposed by Germany East but failed a seconder.  
It was proposed by Council Member Mr. C. Shenk, seconded by Sweden, that Juniors be divided into three age groups. Proposition lost.

#### **19/65 Award of F.I.T.A. Plaquettes**

On the recommendation of the Central Archery Section Czechoslovak, Congress awarded Gilt Plaquettes to Mr. Jiri Bastar and to Mr. Frantisek Hadas. The President made the presentation to Mr. Bastar and requested him to accept and pass on to Mr. Hadas his Plaque.

On the recommendation of Svenska Bagskytteförbundet, Congress unanimously awarded a Gilt Plaque to the Duke of Halland, H.R.H. Prince Bertil and Mr. Ekegren—President, Svenska Bagskytteförbundet—accepted the award for presentation later.

On the recommendation of Svenska Bagskytteförbundet, Congress awarded a Silver Plaque to Miss Mausi Evans and the President made the presentation.

The question of awards to the City of Västerås and the County of Västmanland was discussed and it was decided to prepare Illuminated Addresses for each. Such to contain the signatures of the Members of the Administrative Council and Voting Delegates present. Dr. G. Wotton was requested to handle this matter.

#### **20/65 World Championship Tournaments**

##### **(a) Programme**

1. The President proposed that an extra day be added to the Programme so as to start one day earlier with the Meeting of Team Captains and the first Congress Session, thus leaving the day before the Tournament for practice only. Carried. The R. & R. Committee to recommend rule for the 1967 Congress.  
Congress agreed that the 1967 World Championship Programme would include the extra day.
2. The President suggested improvements be made in the method of inspecting equipment by the T.C. as this took too long following the Opening Ceremony and again each morning before shooting commenced. Following discussion, Congress agreed, on the proposition of U.S.A., seconded by Council Member Mr. A. Honne, that the inspection take place on the first day only, one hour before the Opening Ceremony. The R. & R. Committee to recommend rule for the 1967 Congress, which, if approved would take immediate effect at the 1967 World Championships.
3. The President gave high praise to the standard of dress adopted by the Teams at the Opening Ceremony, but suggested that the R. & R. Committee should frame a recommendation in broad outline, on clothing generally to be worn during shooting and at the Opening and Closing Ceremonies. This to be included in the Appendix to the Constitution. Agreed.
4. The President also suggested that any programme arranged for the 'Tourists' attending the World Championships should be issued separately and not as part of the W.C. Programme which must be approved by the Executive Committee. Agreed.

##### **(b) Financing of Tournaments**

The President suggested that the accounts for the preparation and organisation of World Championships be published as a guide to assist prospective organisers. Congress could learn much from such accounts. A rule should be framed to cover this matter.

Council Member Mr. A. Honne stated that the Norwegian Archery Association would be prepared to supply a copy of the 1961 accounts. Mr. S-O. Jahnsson, for Finland, said he would supply the 1963 accounts. Sweden then stated that they also would supply the 1965 accounts. Such reports as received to be published by F.I.T.A.

The President suggested that organisers should allow for a contribution to F.I.T.A. funds from possible Television Fees, etc., or a fixed sum to be decided by Congress.

20. **Nomination du Comité**  
Proposé par l'Allemagne de l'Est, secondée par la France, motion repoussée.
21. **Réunions du Conseil d'Administration**  
Proposé par l'Allemagne de l'Est, secondé par l'Indonésie. Repoussé.
22. **Juges Internationaux pour la Commission Technique**  
Proposé par l'Allemagne de l'Est, secondé par la Suède. Mr. A. Honne, Membre du Conseil, proposa un amendement de remettre la décision au prochain congrès de telle sorte que les juges déjà nommés puissent s'initier à leur travail. Amendement accepté.
24. **Juniors tirant la Série FITA**  
Proposé par l'Allemagne de l'Est, pas secondé.  
Il fut proposé par Mr. C. Shenk, Membre du Conseil, secondé par la Suède, que les juniors soient divisés en 3 catégories d'âge. Proposition rejetée.

#### **19/65 Attribution des Plaquettes F.I.T.A.**

Suite à la recommandation de la Section Centrale de Tir à l'Arc Tchécoslovaque, le Congrès remit à MM. Jiri Bastar et à Frantisek Hadas, la plaque d'or. La Présidente les offrit à Mr. Bastar en lui demandant d'accepter celle de Mr. Hadas et de la lui remettre.

Suite à la recommandation de la Svenska Bagskytteförbundet, le Congrès, à l'unanimité, décerna une plaque d'or au Duc de Halland, S.A.R. le Prince Bertil et Mr. L. Ekegren, Président de la Svenska Bagskytteförbundet, accepta le distinction pour les remettre plus tard.

Suite à la recommandation de la Svenska Bagskytteförbundet, le Congrès attribua à Mme Mausi Evans, une plaque d'argent qui fut présentée par la Présidente.

La question des distinctions à offrir aux villes de Västerås et le Comté de Västmanland, fut discutée et on décida de préparer des enluminures pour chacun signées par tous les Membres du Conseil et délégués présents. Le Dr. G. Wotton fut prié de s'en occuper.

#### **20/65 Tournois Championnats du Monde**

##### **(a) Programme**

1. La Présidente propose qu'un jour de plus s'ajoute au programme: ce jour réservé à la Réunion des capitaines d'Équipes et à la première partie du Congrès, de façon à réserver le jour avant l'ouverture au seul entraînement. Accepté. Le Comité R. & R. est chargé d'établir un règlement pour le Congrès de 1967.  
Le Congrès approuve que ce jour supplémentaire soit inclus dans le programme des Championnats du Monde 1967.
2. La Présidente suggéra des améliorations à la méthode d'inspection des équipements par la C.T. comme cela prend beaucoup trop de temps après la cérémonie d'ouverture et ensuite tous les matins avant que le Tir ne commence.  
Après discussion, le Congrès accepta la proposition des USA, secondée par Mr. A. Honne, Membre du Conseil, que l'inspection lieu uniquement le 1er jour, une heure avant la cérémonie d'ouverture. Le Comité R. & R. est chargé de faire un règlement à ce sujet pour le Congrès 1967, qui, si adopté, entrerait immédiatement en vigueur aux Championnats du Monde 1967.
3. La Présidente louait beaucoup le niveau des vêtements portés par les équipes à la cérémonie d'ouverture, mais suggéra que le Comité des R. & R. élaborer en grandes lignes une recommandation concernant l'habillement en général porté pendant le Tir, et aux cérémonies d'ouverture et de clôture. Ceci à ajouter à l'appendice de la Constitution. Adopté.
4. La Présidente a également suggéré que tout programme arrangé pour les "Touristes" présents aux Championnats du Monde, devrait être publié séparément et non comme faisant partie du programme du Championnat du Monde, qui, doit être agréé par le Comité Exécutif. Adopté.

##### **(b) Financement du Tournoi**

La Présidente suggéra que les comptes des préparations et de l'organisation des Championnats du Monde soient publiés comme guide pour les futurs organisateurs. Le Congrès apprendrait beaucoup de ces comptes. Une règle devrait être trouvée afférente à cette question.

Mr. A. Honne, Membre du Conseil, déclara que la Fédération Norvégienne de Tir à l'Arc, serait prête à remettre une copie des comptes de 1961. Mr. S-O. Jahnsson, pour la Finlande, dit qu'il remettrait les comptes de 1963. La Suède se dit prête aussi à remettre les comptes de 1965. Ces rapports devraient être publiés aussitôt par la F.I.T.A.

La Présidente suggéra que les organisateurs devraient prévoir un apport aux fonds de la F.I.T.A., sous la forme d'une redevance Télévision eventuelle, etc., ou une somme déterminée à fixer par le Congrès.

The R. & R. Committee to recommend a rule for the 1967 Congress.

(c) **Venue of the 1967 World Championships**

This had been awarded to the N.A.A. of Holland at the 1963 Congress. Holland announced the venue would be at Amersfoort and the preliminary date the last week of July, 1967. Mr. F. Spoor, on behalf of Holland, replied to a number of questions about the town, accommodation, etc. In view of the Recommendation just accepted concerning World Championships (See 18/65(c)) Holland would now go straight ahead. The President thanked Holland and wished them success.

(d) **1969 World Championship**

No application had been received.

Mr. C. Shenk for the N.A.A. of the U.S.A., requested the honour be given to them and he would confirm the application in writing. Congress awarded the 1969 World Championships to the N.A.A. of the U.S.A. with pleasure. In replying to questions, Mr. Shenk stated that he hoped the venue would be Philadelphia, but in any case it would not be further west than Chicago. He proposed late August when cut fares (out of peak season) would apply. The President thanked the U.S.A.

**21/65 The Annual Subscription**

In view of the income from subscriptions leaving little to spare for expansion and other uses, the Treasurer proposed that the Annual Subscription be increased to £25. This was seconded by Norway and Congress agreed to this increase without further discussion.

*This completed the published agenda for Part 1 and Congress adjourned for lunch. It reassembled at 13.30 hours with the President, on behalf of all members of Congress, thanking Svenska Bagnskytteförbundet for entertaining them to lunch.*

The President read a telegram of Good Wishes to Congress from Mr. Sixten von Hofsten who was F.I.T.A. Treasurer from 1946-55.

**22/65 International Judges (See 17/65)**

Further names having been submitted to the Judge Committee during the lunch break, the following, having affirmed that they were amateurs, were appointed International Judges.

Mr. O. Kessels (Belgium), Mr. P. Priels (Belgium), Mr. G. Cavalchini (Italy), Mr. R. Simon (France), Mr. J. Hogh (Norway).

**23/65 Applications for Membership**

The Secretary reported that enquiries had been received from, and information sent to, the following countries:

Cambodia, Greece, Ireland, Kenya, Puerto Rico, Russia, United Arab Republic and Yugoslavia.

Applications had been received in writing, with support from two Member Associations, from Cambodia and Ireland but, to date, the first annual subscriptions had not been received.

It was proposed by Indonesia, seconded by Norway, that Cambodia be elected to Membership upon receipt of their subscription. Agreed.

Similarly, following a proposal by South Africa with Canada seconding, the same action be taken concerning Ireland.

It was agreed that Member Associations are not to enter into matches with non-Members, but all possible assistance should at all times be offered in an effort to establish archery in every country.

Once an application with the requested details has been submitted to F.I.T.A., and while awaiting acceptance by the forthcoming Congress, the prospective new Member Association may enter into matches with other Member Associations.

**24/65 XXIIIrd World Championships**

**APPENDIX D**

(a) A very comprehensive report from the Technical Commission was read by Mr. Helwig. On the proposition of Norway, seconded by Sweden, the report was accepted and the President thanked the T.C. for their excellent work.

Under the Chairmanship of Mr. Helwig, the T.C. was asked to consider and submit a report on the matters raised by them in their Championship report. (Dealt with under Minute 26/65).

(b) The full World Championship Tournament Scores were circulated during this Session and they were accepted and confirmed by Congress, subject to possible typing errors.

(c) The Secretary gave details of two new World Championship Record scores made at this XXIIIrd Tournament.

Ladies, Double 60 metres. Mrs. Grace Frye Amborski, U.S.A. 577 points. (Old record 574 points).

Gentlemen, Double 70 metres. Mr. Ben Walker, U.S.A. 581 points. (Old record 571 points).

Le Comité R. & R. devrait préparer une règle pour le Congrès 1967.

**Lieu des Championnats du Monde en 1967**

La Fédération Néerlandaise de Tir à l'Arc l'avait obtenu au Congrès de 1963. Les Pays-Bas annoncèrent que le lieu d'accueil serait Amersfoort et la date prévue, la dernière semaine de juillet 1967. Mr. F. Spoor au nom des Pays-Bas répondit à de nombreuses questions au sujet de la ville des installations, etc. Au vu de la recommandation qui devrait être adoptée au sujet des Championnats du Monde (voir 18/65 (6)) les Pays-Bas ira franchement de l'avant. La Présidente remercie les Pays-Bas et leur souhaite bonne chance.

**Championnats du Monde 1969**

Aucune demande n'avait été reçue.

Mr. C. Shenk, au nom de la N.A.A. des U.S.A., sollicita l'honneur de le leur accorder, demande qui serait confirmée par écrit. Le Congrès accorda avec plaisir les Championnats du Monde 1969 à la N.A.A. des U.S.A. En répondant à des questions Mr. C. Shenk déclara qu'il espérait que l'endroit serait Philadelphie, mais qu'en aucun cas ce ne serait au delà de Chicago. Il proposa fin août lorsque des prix réduits (hors saison) seraient appliqués. La Présidente remercie les Etats-Unis.

**21/65 Cotisation Annuelle**

Etant donné que les cotisations ne laissent que peu de fonds pouvant être utilisés pour l'extension et autres emplois, le Trésorier propose que la cotisation annuelle soit portée à £.25—Ceci fut secondé par la Norvège et le Congrès accepta cette augmentation sans autre discussion.

*Ceci apurerait l'Agenda publié pour la première partie et le Congrès leva la séance pour déjeuner. Il se réunit à nouveau à 13.30 et la Présidente, au nom de tous les Membres du Congrès, a remercié la Svenska Bagnskytteförbundet de l'invitation à déjeuner.*

La Présidente lut un télégramme de bons voeux au Congrès, envoyé par Mr. Sixten von Hofsten, ancien Trésorier de la F.I.T.A. 1946/55.

**22/65 Juges Internationaux (voir 17/65)**

D'autres noms ayant été soumis au Conseil des Juges, pendant la pause du Lunch, les candidats suivants ayant affirmé être amateurs, furent nommés juges internationaux:

Mr. O. Kessels (Belgique), Mr. P. Priels (Belgique), Mr. G. Cavalchini (Italie), Mr. R. Simon (France), Mr. J. Hogh (Norvège).

**23/65 Demandes D'Affiliation**

Le Secrétaire fit savoir que des demandes avaient été reçues de, et renseignements envoyés aux pays suivants:

Cambodge, Grèce, Irlande, Kenya, Porto-Rico, Russie République Arabe Unie et Yougoslavie.

Des demandes écrites avaient été reçues, appuyées par deux pays membres, du Cambodge et de l'Irlande, mais jusqu'à présent, la première cotisation n'avait pas été reçue.

Il fut proposé par l'Indonésie, appuyée par la Norvège, que le Cambodge soit élu membre au récu de la cotisation.

Suite à une proposition de l'Afrique du Sud, secondée par le Canada, le même processus à suivre pour l'Irlande.

On décida que les pays membres ne devraient pas participer à des rencontres avec des pays non affiliés, mais que toute aide possible doit être donnée en tout temps pour que le Tir à l'Arc soit pratiqué partout.

Dès que la demande d'affiliation avec tous les détails a été soumise à la F.I.T.A., et en attendant sa nomination au prochain Congrès, le futur membre peut rencontrer d'autres pays membres en compétition.

**24/65 XXIIIème Championnats du Monde**

**APPENDICE D**

(a) Un rapport très détaillé de la Commission Technique a été lu par Mr. Helwig. Sur proposition de la Norvège, secondée par la Suède, le rapport a été accepté et la Présidente remercie la Commission Technique pour son excellent travail.

Sous la Présidence de Mr. Helwig, on demanda à la Commission Technique d'examiner et soumettre un rapport sur les questions soulevées par eux dans leur rapport sur les Championnats. (Voir les Minutes 26/65).

(b) Les résultats complets furent remis durant cette session et furent acceptés et confirmés par le Congrès sauf erreurs dactylographiques.

(c) Le Secrétaire donna des détails de 2 records des Championnats du Monde, établis à ce 23ème Championnat du Monde.

Dames: Double 60 mètres, Mme Grace Frye Amborski (U.S.A.), 577 p. (ancien record 574 points).

Messieurs: Double 70 mètres, Mr. Ben Walker (U.S.A.), 581 points (ancien record 571 points).

It was reported that two other archers had broken the old record for the 70 metres distance.

Congress confirmed these two new records.

#### 25/65 Election of Administrative Council Members

The President, before vacating the Chair for the elections, invited, with the permission of Congress, Vice-President V. Ansala, to become Chairman.

##### President

Two nominations had been submitted: Mrs. I. K. Frith (Great Britain) and Mr. L. Ekegren (Sweden).

As a result of the ballot, Mrs. I. K. FRITH was re-elected for a further term of four years.

The Chairman, amid much applause, offered congratulations and invited the President to preside again. As the President took the Chair she was given a long standing ovation by Congress. The President thanked Congress for the honour of being re-elected and for the confidence thus shown in her.

##### One Vice-President

Three nominations had been submitted for the one vacancy: Mr. K. Filip (Poland), H.H. Prince Paku Alam VIII (Indonesia) and Mr. P. Priels (Belgium).

As a result of the ballot, Mr. P. PRIEELS was elected for a term of four years.

##### Three Other Members

Nine nominations had been submitted for the three vacancies: Major J. P. Booyens (South Africa), Mr. K. Filip (Poland), Mr. G. Kawakami (Japan), Mr. T. R. Nuguid (Philippines), Mr. S. E. Osman (Indonesia), Mr. E. Parker (South Africa), Mr. R. Simon (France), Mr. F. Spoor (Holland), Dr. G. R. Wotton (Great Britain).

As a result of the ballot, Mr. R. SIMON, Mr. F. SPOOR and Dr. G. R. WOTTON were elected for a term of four years.

27 votes were cast for each ballot. The scrutineers (Minute 3/65) collected and tabulated the papers.

Mr. A. R. Harvey (General Secretary) and Mr. D. M. Thomson (Treasurer) were re-elected unopposed, but as had been previously announced, Congress agreed they change over their respective offices.

The President thanked retiring Council Members for their services during their term of office, welcomed the New Members and thanked the Scrutineers for their work during Congress.

#### 26/65 Election of Committees

All nominees being duly proposed and seconded, the following were elected:

##### Rules and Regulations Committee

Mr. A. Honne (Norway) Chairman, Major J. P. Booyens (South Africa), Mr. G. Helwig (U.S.A.).

##### International Judge Committee

Mr. J. Bastar (Czechoslovakia) Chairman, Mr. K. H. Lehmann (Germany East), Mr. P. Priels (Belgium).

##### Field Archery Committee

Mr. V. Ansala (Finland) Chairman, Mr. C. B. Shenk (U.S.A.), Mr. A. Zopf (Austria).

##### Development Committee (Minute 14/65, Minute 10)

Proposed by Sweden, seconded by Council Member Mr. A. Honne. Not carried.

##### Committee of Technical Experts (Minute 14/65, Motion 11)

Originally submitted by Sweden and Norway. Norway withdrew, but Sweden proposed, seconded by Council Member Mr. A. Honne to permit discussion. Not carried.

##### Public Relations Committee

The President proposed that a Public Relations Committee be formed, with one member from each continent. As an independent Chairman she proposed Mrs. Ann Wigley (Great Britain) who was experienced in these matters. Agreed.

Being duly proposed and seconded, the following Members were elected: Europe—Mr. F. du Massary (France), America—Mr. T. Dickson (Canada), Asia—Mr. S. E. Osman (Indonesia), Africa—Mr. C. Leonard (South Africa), Australia—Mr. D. A. Drake (Australia).

It was agreed that this newly formed Committee be given a free hand for two years and that it should submit a report on their suggestions to the 1967 Congress. The addresses of all members to be published.

Il a été rapporté que 2 autres archers avaient battus l'ancien record des 70 mètres.

Le Congrès confirma ces 2 nouveaux records.

#### 25/65 Election des Membres du Conseil d'Administration

La Présidente, avant quitter la Présidence pendant le vote, invita, avec l'accord du Congrès, Mr. V. Ansala, Vice-Président, de prendre la Présidence.

##### Président

Deux candidatures furent soumises, celles d'une part de Mrs. I. K. Frith (Grande-Bretagne) et, celle d'autre part de Mr. L. Ekegren (Suède).

Résultat du vote, Mrs. I. K. FRITH a été réélue pour un nouveau terme de 4 ans.

Le Président ad interim, sous de nombreux applaudissements, présenta ses félicitations à la Présidente, qu'il invita à reprendre sa place. En faisant ainsi, la Présidente fut l'objet d'une longue ovation du Congrès debout. La Présidente remercia le Congrès de l'honneur d'avoir été réélue et de la confiance mise en elle.

##### Un Vice-Président

Trois candidatures avaient été soumises pour un seul mandat. Mr. K. Filip (Pologne), S.A. Le Prince Paku Alam VIII (Indonésie) et Mr. P. Priels (Belgique).

Résultat du vote, Mr. PAUL PRIEELS élu pour un terme de 4 ans.

##### Trois Membres

9 candidatures avaient été présentées pour les trois mandats vacants: Major J. P. Booyens (Afrique du Sud), Mr. K. Filip (Pologne), Mr. G. Kawakami (Japon), Mr. T. R. Nuguid (Philippines), Mr. S. E. Osman (Indonésie), Mr. E. Parker (Afrique du Sud), Mr. R. Simon (France), Mr. F. Spoor (Hollande), Dr. G. R. Wotton (Grande-Bretagne).

Résultat du vote, MM. R. SIMON, F. SPOOR et Dr. G. R. WOTTON furent élus pour un terme de 4 ans.

27 bulletins de vote ont été dépouillés pour chaque vote. Les scrutateurs (Minute 3/65) ont relevé et dépouillé les bulletins de vote.

Mr. A. R. Harvey (Secrétaire Général) et Mr. D. M. Thomson (Trésorier) ont été réélus sans opposition, mais comme annoncé précédemment le Congrès était d'accord qu'il changent de fonction.

La Présidente remercie ses membres non réélus du Conseil, des services rendus pendant les termes de leurs fonctions, souhaita la bienvenue aux nouveaux membres et remercia les scrutateurs de leur travail durant le Congrès.

#### 26/65 Election de Comités

Tous ayant été dûment proposés et secondés, les personnes suivantes furent élues:

##### Comité des R. & R.

Mr. A. Honne (Norvège) Président, Major J. P. Booyens (Afrique du Sud), Mr. G. Helwig (U.S.A.).

##### Comité des Juges Internationaux

Mr. J. Bastar (Tchécoslovaquie) Président, Mr. K.-H. Lehmann (Allemagne de l'Est), Mr. Paul Priels (Belgique).

##### Comité du Tir de Campagne

Mr. V. Ansala (Finlande) Président, Mr. C. B. Shenk (U.S.A.), Mr. A. Zopf (Autriche).

##### Comité de Développement. (Minute 14/65-10)

Proposé par la Suède, appuyé par le Membre du Conseil, Mr. A. Honne, Rejeté.

##### Comité d'Experts Techniques (Minute 14/65-11)

Proposé à l'origine par la Suède et la Norvège, la Norvège retira sa proposition mais la Suède maintint, appuyée par le Membre du Conseil, Mr. Honne, pour permettre la discussion. Rejeté.

##### Comité des Relations Extérieures

La Présidente proposa qu'un Comité de relations extérieures soit formé avec un membre de chaque continent. Comme présidente indépendante elle proposa Mme. Ann Wigley (Grande-Bretagne) expérimentée dans ce genre de relations. Accepté.

Etant dûment proposés et secondés les membres suivants furent élus: Europe—Mr. F. de Massary (France); Amérique—Mr. T. Dickson (Canada). Asie—Mr. S. E. Osman (Indonésie), Afrique—Mr. C. Leonard (Afrique du Sud), Australie—Mr. D. A. Drake (Australie).

On accepta que ce Comité nouvellement formé ait les mêmes titres pendant 2 ans et qu'il soumette un rapport sur leurs suggestions au Congrès de 1967. Les adresses de tous les membres devront être publiées.

- (a) Should any member of the above Committee resign during their term of office, it was agreed that the Committee would find a replacement and submit the name to the Executive Committee for their interim confirmation.
- (b) The Committees' actions and decisions, according to their terms of reference (put to Congress as recommendations or motions) to be circulated with other Congress papers.  
The President urged all Committee Members to reply promptly to all correspondence.

#### **27/65 Any Other Business**

No matters had been received in writing or were raised from the floor.

Mr. Paul Demare, Honorary President, proposed a vote of thanks to the General Secretary and the Treasurer for the pleasant and efficient way in which they had carried out their duties to the Federation during the last two years, and the remarkable work they had accomplished during this Congress.

Congress endorsed this with much applause.

Council Member Mr. A. Honne, before permitting the President to close Congress wished to record the sincere thanks of all present for the calmness and steadiness she had shown, and for the brave way in which she had taken all the burdens on her shoulders. They should be proud of being the only International Federation having a lady as their leader and they were looking forward to the next session under her able administration.

#### **28/65 Closure**

The President thanked all Congress Members for their attendance and for their contributions and help through the two Sessions of Congress.

She also wished to have recorded the thanks of Congress to Svenska Bagskytteförbundet, its President, the Organising Committee, the Local Committee and the local helpers for all their work in making the 1965 Tournament one of the most successful Championships they had known.

The President declared Congress closed at 15.25 hours.

*The whole of the proceedings of Congress were recorded on magnetic tape, now held by the General Secretary.*

- (a) Si un membre des Comités ci-dessus devait démissionner pendant son terme on a convenu que le comité trouverait un remplaçant et soumettrait le nom au Comité Exécutif pour confirmation.
- (b) Les actes et décisions des comité d'après les limites des rapports (données au Congrès comme recommandations et motions) doivent être publiées avec les autres documents du Congrès.  
La Présidente insiste pour que tous les membres des comités répondent rapidement à toute correspondance.

#### **27/65 Points Divers**

Pas d'autres points n'ont été soumis par écrit ni soulevés.

Mr. Paul Demare, Président d'Honneur, propose de remercier le Secrétaire Général et le Trésorier de la façon agréable et efficace qu'ils ont mis à accomplir leur travail vis-à-vis de la fédération, durant les 2 dernières années et du remarquable travail fait pendant ce Congrès.

Le Congrès donna son adhésion par de longs applaudissements.

Le Membre du Conseil, Mr. Honne, avant de permettre à la Présidente de clôturer le Congrès, souhaita faire acter les sincères remerciements de tous ceux présents pour le calme et la fermeté dont elle fit preuve et le courage qu'elle montra en prenant tout le fardeau sur les épaules. Ils devraient être fiers d'être la seule fédération internationale à être conduite par une dame et qu'on attendait avec impatience la prochaine session sous sa direction éclairée.

#### **28/65 Clôture**

La présidente remercia tous les membres du Congrès de leur présence, de leur collaboration et de leur aide durant les 2 sessions du Congrès.

Elle souhaita aussi qu'on rapporte les remerciements du Congrès à la Svenska Bagskytteförbundet, son président, son comité organisateur, son comité local et les autres locaux de tout leur travail qu'ont fait de ce tournoi 1965, l'un des championnats les plus réussis qu'ils aient connus.

La présidente déclara le Congrès clôture à 15 H.25.

*L'entièreté des débats a été enregistré sur bande magnétique, détenue maintenant par le secrétaire-général.*

## APPENDICES

### **THE PRESIDENT'S REPORT**

#### **For the period 1963 Congress—1965 Congress**

At all times I and the Executive Committee do our best to keep you informed about what is happening round the World in Archery, that may be of interest. Most of the material must of necessity originate from Member Associations. It would appear from the letters we receive, as well as from what we read in your many different Magazines and Bulletins, that Championship and Tournament information, with scores, have at all times your great interest.

A number of Member Associations keep in close touch with the Executive Committee, others only write occasionally, but we like receiving your letters—with a few exceptions. We like to know what you think, it is a very important link.

It is my hope that every Member Association will do their best to be represented at the Congress, preferably, of course, by their own delegate but otherwise by proxy, according to Article 105(h) of our Constitution.

#### **1. WORLD CHAMPIONSHIPS**

##### **(a) XXII<sup>nd</sup> World Championship 1963**

I wish to record F.I.T.A.'s thanks to the Finnish National Archery Association for taking over and organising the XXII<sup>nd</sup> World Championship in Helsinki in 1963 at which 18 Member Associations entered 113 competitors. No less than 10 new World Championship Records were established leaving only two unbeaten. (Report in BULLETIN No. 20).

##### **(b) XXIII<sup>rd</sup> World Championship 1965**

This Championship due to have taken place in the U.S.A. was regrettably cancelled on the same Constitutional grounds as was the case for the 1963 World Championship in Great Britain. Unless action is taken at Congress it would appear the same will affect our 1967 World Championship in Holland. I thank the U.S.A. National Archery Association for their great efforts in trying to overcome the difficulties.

### **A**

### **RAPPORT DU PRÉSIDENT**

#### **Pour la période Congrès 1963/Congrès 1965**

A tout moment la soussignée et le Comité Exécutif se sont efforcés de vous tenir au courant de tout ce qui se passe dans le monde du tir à l'arc et qui est susceptible de nous intéresser. Nécessairement la majeure partie du matériel doit émaner des fédérations affiliées. Il résulte des lettres reçues ainsi que de la lecture de vos nombreux Magazines et Bulletins que des nouvelles relatives aux Championnats et les Tournois, accompagnées des scores, suscitent invariablement votre intérêt.

Un certain nombre de fédérations affiliées entretiennent des rapports suivis avec le Comité Exécutif, d'autres n'écrivent qu'occasionnellement. Il nous plaît de recevoir vos lettres, à quelques exceptions près; il nous plaît de savoir ce que vous pensez, c'est un lien très précieux entre nous. J'espère que chaque fédération affiliée fera un effort pour se faire représenter au Congrès, de préférence—évidemment—par leur propre délégué, sinon par mandataire selon l'art. 105 (h) de notre Constitution.

#### **1. CHAMPIONNAT DU MONDE**

##### **(a) XXII<sup>°</sup> Championnat du Monde 1963**

Je désire donner acte des sincères remerciements de la F.I.T.A. à l'adresse de la Fédération Nationale Finlandaise pour avoir repris et organisé le XXII<sup>°</sup> Championnat du Monde à Helsinki en 1963, auquel 18 Fédérations ont fait entrer en lice 113 concurrents. Pas moins de 10 nouveaux records de Championnats du Monde furent établis, deux seulement resteront debout. (Rapport dans le Bulletin No. 20).

##### **(b) XXIII<sup>°</sup> Championnat du Monde 1965**

Ce Championnat qui devrait se dérouler aux Etats-Unis fut malencontreusement annulé pour les mêmes motifs constitutionnels que le Championnat du Monde 1963 en Grande-Bretagne (et lesquels, sauf action entreprise par le Congrès, pourraient également contrarier notre Championnat du Monde 1967 en Hollande). Je remercie la Fédération Nationale des Etats-Unis pour leurs grands efforts tendant à aplatis ces difficultés.

Following the cancellation, the Championship was allocated to the Swedish National Archery Association. I extend my appreciation of their great efforts to the members of Svenska Bågskytteförbundet concerned with the preparations for the XXIIIrd World Championship in Västeras. F.I.T.A. INFORMATIONS, together with other F.I.T.A. Circulars, have given full details of the cancellation and the re-allocation.

The possible cancellation of the 1965 World Championship in the U.S.A. was anticipated as you all know at the 1963 Congress and the Swiss National Archery Association offered to take over, if necessary, but later withdrew this offer because of unfortunate internal misunderstanding.

The World Championship issue attracted wide publication in Archery Magazines and Bulletins and many sensational headlines were used. Unfortunately the official correct information issued by F.I.T.A. often was mixed up with editorial and personal views and letters. I must emphasise that the cancellation was on Constitutional grounds owing to Government restrictions over which neither the F.I.T.A. nor the N.A.A. of the U.S.A. had control. The International Olympic Committee, supported by the International Sports Federations, tried unsuccessfully to obtain exceptions for Sports people as you may recall in 1964.

Neither your President, nor your Executive Committee or Administrative Council can act on your behalf against the Constitution at any time or on any subject whatsoever—although some Member Associations seem to think that is possible. The Constitution embodies the fundamental principles according to which F.I.T.A. is governed.

I urge every Member Association to ensure that their Congress Delegates are informed of the official facts as issued, as I intend to elaborate on this at the Congress.

## 2. AMATEUR RULE

The new Amateur Rule accepted at the 1963 Congress came into force for F.I.T.A. purposes on the 1st January, 1964, and will apply for the first time at the 1965 World Championship. A booklet 'Eligibility Rules of the I.O.C.' presented to us by the I.O.C. was distributed to all Member Associations and later incorporated in the reprint of the 1964 Constitution and Rules.

## 3. MEMBER ASSOCIATIONS

It was with regret that I received the resignation of the Rhodesian Archery Association at the disbanding of the Federation of Rhodesia and Nyasaland. We hope National Archery Associations may be established in each of these new countries and we may have them back as Members under new names.

## 4. ADMINISTRATIVE COUNCIL

Members were kept informed and consulted by correspondence on some issues not of a routine nature. Amongst them being the World Championship cancellation; South Africa in connection with the Olympic Games and F.I.T.A. World Championship (raised by a Member Association); some Swedish correspondence and the World Championship as now being organised.

## 5. COMMITTEES

- Three Committees appointed by Congress are sitting:
- (a) The Rules and Regulations.
  - (b) The International Judge.
  - (c) The Field Archery.

These Committees report to Congress and their Reports, as available, are circulated.

Mr. R. E. Hunter, member of the Rules and Regulations Committee since 1958, retired in February, 1964 owing to business commitments involving moving to a new place. Mr. Hunter was awarded the Silver Plaque at the 1963 Congress for his services on this Committee.

I extend my thanks to Committee members for their work.

## 6. PUBLICATIONS

- (a) The Constitution and Rules incorporating the amendments made at the 1963 Congress were reprinted in both English and French. We owe sincere thanks to Mr. O. Kessels for the translation of the amendments into French.
- (b) Bulletin No. 20 was issued in 1964 and has full details of the XXIIInd World Championship as well as complete coverage of the 1963 Congress in both English and French.
- (c) F.I.T.A. Information has continued to be issued whenever material was available (during the period up to April 1965—14 issues). Circulated with these have been:

Suite à l'annulation, le Championnat fut attribué à la Fédération Nationale Suedoise. J'exprime mon appréciation pour les grands efforts déployés par les membres compétents de la Svenska Bågskytteförbundet pour mener à bien les préparatifs au XXIII<sup>e</sup> Championnat du Monde à Västeras.

La F.I.T.A. Information de même que d'autres circulaires de la F.I.T.A. ont fourni les détails complets au sujet de l'annulation et de la réattribution. La possibilité de l'annulation du Championnat du Monde 1965 aux Etats-Unis était entrevue, comme vous n'ignorez pas, au Congrès 1963 et le Fédération National Suisse offrit de reprendre l'organisation du tournoi, le cas échéant. Toutefois, par la suite elle retira cette offre pour de regrettables mésententes internes.

Le sort réservé à ce Championnat du Monde, a eu un grand retentissement dans des revues et bulletins toxophiles et nombre d'entités sensationnelles furent utilisées.

Malheureusement les nouvelles officielles et exactes publiées par la F.I.T.A. furent souvent mélangées avec des opinions rédactionnelles et personnelles exprimées dans des lettres. Je me dois de souligner que l'annulation avait pour base un motif constitutionnel et a été provoquée par des restrictions gouvernementales échappant aux pouvoirs de la F.I.T.A. et de la N.A.A. des Etats-Unis.

Le Comité Olympique International avec l'appui des Fédérations Sportives Internationales a vainement essayé en 1964 d'obtenir des exceptions pour les sportifs, ainsi que vous vous rappelerez.

Ni votre Président, ni le Comité Exécutif ou le Conseil d'Administration ne peuvent agir pour vous à l'encontre de la Constitution (quel que soit le moment ou le sujet) bien que certaines Fédérations affiliées semblent croire en cette possibilité. La Constitution englobe les principes fondamentaux suivant lesquels la F.I.T.A. est dirigée.

J'insiste auprès de chaque Fédération affiliée de faire en sorte que leurs délégués officiels soient mis au courant des faits officiels tels qu'ils ont été publiés, étant donné que j'ai l'intention d'y revenir en détail au Congrès.

## 2. DEFINITION D'AMATEUR.

La nouvelle définition d'amateur votée au Congrès 1963, est entrée en vigueur quant à la F.I.T.A. au 1er janvier 1964 et, par conséquent, sera appliquée pour la première fois au Championnat du Monde 1965.

Un opuscule "Règlement d'éligibilité du Comité Olympique International" nous offert par le C.O.I. a été distribué parmi toutes les fédérations affiliées et ensuite incorporé dans la ré-édition 1964 de la "Constitution et Règlements".

## 3. FEDERATIONS AFFILIÉES.

C'est avec regret que j'ai reçu la résiliation de la Fédération de Tir à l'Arc Rhodesienne, lors de la dissolution de la Fédération de Rhodesia et Nyasaland. Nous espérons que des Fédérations Nationales de Tir à l'Arc seront créées dans chacune de ces nouvelles nations et que nous pourrons les accueillir parmi nous sous leurs nouvelles appellations.

## 4. CONSEIL D'ADMINISTRATION.

Les membres ont été tenus au courant et consultés par correspondance au sujet de quelques questions ne relevant pas de la routine normale. Parmi celles-ci: l'annulation du Championnat du Monde, l'Afrique du Sud en corrélation avec les Jeux Olympiques et avec le Championnat du Monde F.I.T.A., une correspondance avec la Suède et le Championnat du Monde.

## 5. COMITES.

Trois comités installés par le Congrès siègent régulièrement pour:

- (a) Le Règlement;
- (b) Le Juge International;
- (c) Le Tir à l'Arc en Campagne.

Ces comités soumettent leurs rapports au Congrès, et leurs rapports, pour autant qu'il y en a, sont distribués.

Mr. R. E. Hunter, membre du Comité pour le Règlement depuis 1958 s'est retiré en 1964 suite à un changement de domicile pour des raisons professionnelles. Au Congrès 1963 il lui a été attribué la Plaque d'Argent pour les services rendus par lui à ce Comité. Je tiens à remercier les membres pour leur travail au sein des comités.

## 6. PUBLICATIONS.

(a) La Constitution et les Règlements furent ré-édités tant en anglais qu'en Français, les modifications décidées au Congrès 1963 étant incorporées. Nous remercions vivement Mr. O. Kessels pour la traduction en français de ces modifications.

(b) Le Bulletin No. 20 fut publié en 1964 et contient des détails complets sur le XXII<sup>e</sup> Championnat du Monde, ainsi que le compte-rendu complet du Congrès 1963, en anglais aussi bien qu'en français.

(c) F.I.T.A. Information, a été publiée régulièrement chaque fois que de la copie était disponible (14 numéros pendant la période allant au mois d'avril 1965). En annexe ont été distribués:

1. Record Sheets (12 World Records were recognised)
2. Lists of F.I.T.A. STARS awarded (202)
3. Mail Matches, 1963 and 1964, plus Diplomas
4. International Archery Tournament Calendars
5. Questionnaires for completion
6. Analysis of returned questionnaires.

#### 7. ARCHIVES

I issued an appeal, in my Report to the 1963 Congress, for help in getting the F.I.T.A. Records together. The response has been most gratifying, although not yet complete. We now have in our possession some items of historical interest. A list of donors is kept as part of the Archives. We must do our best to complete the years 1931-1961. Please help in this task by informing your own members.

#### 8. OLYMPICS

I attended the I.O.C. Session in Baden-Baden in October 1963, the Olympic Games in Tokyo in October 1964 and the I.O.C. Meeting with the International Federations in Lausanne in April 1965. Special reports were issued and distributed after each of these events.

I.O.C. News items have from time to time been published in F.I.T.A. INFORMATION.

#### 9. FANFARE

By kind permission of Vice-President, Mr. J. Bastar, Czechoslovakia, the Fanfare he composed for the 1957 Prague World Championship (and since played at all World Championships) has now been recorded on Magnetic Tape. Mr. Bastar has generously agreed that the Fanfare may be played at National Championships and International Tournaments and is donating the profits to the F.I.T.A. funds.

#### 10. INTERNATIONAL EVENTS

There is a rapidly growing number of International Tournaments being organised, some now well established as yearly or biennial events. This is greatly welcomed and we should all support and encourage them, provided they are conforming to Championship standards. There are too many Tournaments to mention here, but they are organised in many parts of the World and have been mentioned and reported both in F.I.T.A. INFORMATION and the Calendar.

#### CONCLUSION

As well as Committee Reports already mentioned, the Agenda from the General Secretary and the Treasurer's Report and Financial Statement will also be distributed with this Report.

I cannot finish without expressing my deep appreciation and thanks to the General Secretary, Mr. A. R. Harvey, and the Treasurer, Mr. D. M. Thomson, for their services. We all owe a great deal to these honorary officers, who give so much of their time and knowledge to serve our Federation and advise Members whenever called upon on many varied Archery subjects.

And finally let us remind ourselves constantly of the tradition we hold in trust to promote and encourage Archery throughout the World.

Time has also come, when we in Congress must pause and take stock to review past experiences and to prepare for the challenge of the future or we shall not be able to carry out the Objects as laid down in our Constitution.

INGER K. FRITH,  
President.

1. Des tableaux des Records (12 Records Mondiaux homologués).
2. La liste des Etoiles F.I.T.A. attribuées (202).
3. Le concours par correspondance 1963 et 1964 avec diplômes.
4. Les Calendriers des Tournois Internationaux de Tir à l'Arc.
5. Les Questionnaires à renvoyer.
6. L'Analyse des questionnaires renvoyés.

#### 7. ARCHIVES.

J'ai lancé un appel dans mon rapport au Congrès 1963 demandant de l'aide afin de pouvoir réunir les Annales F.I.T.A. —La réponse a été très satisfaisante bien qu'en partie incomplète.

A l'heure actuelle nous disposons néanmoins de quelques documents de valeur historique. Une liste des donateurs est tenue à jour, qui fait partie des archives. Nous devons encore compléter les années 1931-1961. Aidez-nous dans cette tâche en informant vos propres membres.

#### 8. OLYMPIQUE.

J'ai assisté à la Session du C.O.I. à Baden-Baden en octobre 1963, aux Jeux Olympiques de Tokyo en octobre 1964 et à la Réunion avec les Fédérations Internationales à Lausanne en avril 1965.

Des rapports spéciaux furent élaborés et distribués après chacun de ces événements.

Des articles contenant des nouvelles du C.O.I. ont été publiés de temps à autre dans Information F.I.T.A.

#### 9. FANFARE.

Avec l'aimable autorisation du Vice-President, Mr. J. Bastar, Tchécoslovaquie, la fanfare composée par lui pour le Championnat du Monde de Prague 1957 et jouée depuis lors à tous les Championnats du Monde, a été enregistrée maintenant sur bande magnétique.

Mr. Bastar, a généreusement consenti à ce que cette fanfare se joue aux Championnats Nationaux et aux Tournois Internationaux, faisant don des droits d'auteur au profit des fonds F.I.T.A.

#### 10. EVENEMENTS INTERNATIONAUX.

Le nombre des tournois internationaux s'accroît rapidement, dont plusieurs ont acquis un caractère annuel ou bisannuel. Ceux-ci étant les bienvenus, nous devrons leur donner notre appui et encouragement, à condition qu'ils soient conformes aux normes des Championnats. Il est impossible de les mentionner tous ici, mais ils sont organisés dans de nombreuses parties du monde et ont été signalés et commentés tant dans F.I.T.A. INFORMATION qu'au Calendrier.

#### CONCLUSIONS.

En même temps que les Rapports des Comités déjà énumérés, ce rapport sera accompagné de l'Ordre du Jour du Secrétaire-Général et du Rapport Financier du Trésorier.

Avant de terminer, je tiens à exprimer ma haute appréciation et mes vifs remerciements au Secrétaire-Général, Mr. A. R. Harvey, et au Trésorier, Mr. D. M. Thomson, pour les grands services nous rendus. Nous devons beaucoup à ces fonctionnaires honoraires qui donnent une grande partie de leurs loisirs et de leurs connaissances en servant notre Fédération et en donnant des conseils aux membres lorsque ceux-ci ont recours à eux, afin, d'être éclairés sur une grande diversité de sujets toxophiles.

Et finalement souvenons-nous constamment de la tradition qui nous a été léguée de promouvoir et d'encourager le Tir à l'Arc de par le monde entier.

Le moment est ainsi venu de faire pendant la pause du Congrès, l'inventaire de l'expérience acquise dans le passé et de préparer la lutte pour l'avenir, sinon nous ne serons pas capables d'atteindre les objectifs tels qu'ils ont été consignés dans notre Constitution.

Madame I. K. FRITH,  
La Présidente,

## THE TREASURER'S REPORT

The Accounts, as now presented, are in a slightly different form to the ones submitted at the previous Congress Meeting, so it is not possible to make exact comparisons with past accounts.

I have shown the sales activity in a separate Trading Account followed by the Income and Expenditure Account and Balance Sheet. By so doing, I feel Member Associations will have a clearer understanding of the financial position of the Federation.

In the last accounting period, dies for the manufacture of F.I.T.A. badges were purchased from Sweden and shown in the Balance Sheet at an estimated value of £90. Since being purchased they have had a certain amount of wear and tear, so I have thought it prudent to depreciate the whole of the cost of these dies in this particular accounting period. This charge is shown in the Income and Expenditure account but will not re-occur until such time as new dies are purchased.

The Federation holds movable assets—which include two Silver Cups (which have been valued at £150), Mallet with silver band and base with silver plaque, Leatherbound Minute Book, the F.I.T.A. Flag—together with badge dies and stocks of badges. During 1963, the Executive Committee decided to have this property insured against fire and theft. The insurance covers the items referred to wherever they may be in the World. It is felt that the value of this property justifies the small annual expenditure involved.

In this period, subscriptions payable for 1964 and 1965 account for £1,136 of the income, but the income has been improved by outstanding subscriptions prior to 1964 which have been paid in this account. As the normal biennial expenditure exceeds £1,000, it must be apparent that unless income can be increased there is very little finance, surplus to normal requirements, which may be allocated to assist the expansion, the activities, or the development of the Federation.

Up to the 31st March, I had received 23 subscriptions for 1965. According to Article 109 (b) subscriptions shall be paid to the F.I.T.A. Treasurer before the 1st April annually. It is now urgent that all outstanding subscriptions should be submitted as quickly as possible.

D. M. THOMSON, Treasurer.

## LE RAPPORT DU TRÉSORIER

B Les Comptes sont présentés ici d'une forme un peu différente de celle dont on les a soumis auparavant à l'Assemblée du Congrès. Ainsi n'est-il pas possible de faire des comparaisons exactes avec les Comptes d'autrefois.

J'ai mis les ventes à part dans un Compte Commercial, suivi par le Compte de Revenus et de Dépenses et par le Bilan. Je l'ai fait ainsi parce que je crois que de cette manière les Associations Affiliées comprendront mieux l'état des finances de la Fédération.

Pendant la durée du dernier Compte, on a acheté de la Suède des étampes pour la fabrication d'insignes pour la Fédération Internationale de Tir à l'Arc. On a estimé la valeur de ces étampes à £90. Puisque celles-ci, évidemment, ont souffert de l'usure, je crois qu'il serait prudent de déprécier le coût entier de ces étampes dans ce compte. J'ai mis ces frais dans le Compte de Revenus et de Dépenses, mais ils ne paraîtront plus jusqu'à ce qu'il soit nécessaire d'obtenir de nouvelles étampes.

La Fédération tient des biens mobiliers—ci-inclus deux Gobelets en Argent (évalués à £150), un Maillet avec sa bande et base en argent et une plaquette argentée, un Registre des procès-verbaux en cuir, le Drapeau de F.I.T.A., avec les étampes pour les insignes et une provision de ceux-ci. Pendant l'année de 1963, le Comité Exécutif a décidé de faire assurer ces biens contre feu et vol. Cette assurance donne une garantie totale pour tous ces biens, n'importe où ils se trouvent dans le monde entier. On croit que la valeur de ceux-ci justifie la dépense, par an, de cette assurance.

Pendant la période en revue les souscriptions payables en 1964 et 1965 font £1,136 de ce revenu. Mais celui-ci a été augmenté par le paiement arriéré de quelques souscriptions qu'on aurait dû avoir payées avant 1964. Puisque les dépenses normales de tous les deux ans sont plus de £1,000, il est évident que, à moins que nous ne puissions augmenter notre revenu, il y a très peu d'argent, en dehors de celui pour nos dépenses normales, que nous pourrions repartir pour l'agrandissement, les activités ou le développement de la Fédération.

Avant les 31 mars, j'avais reçu 23 souscriptions pour 1965. Selon Article 109(b) on devrait payer la souscription annuelle au Trésorier de F.I.T.A. avant le 1er avril. Maintenant, c'est une affaire pressante, et nous vous prions de payer les souscriptions arriérées aussitôt que possible.

D. M. THOMSON, Trésorier.

### FÉDÉRATION INTERNATIONALE DE TIR À L'ARC ACCOUNTS for the period 1st April, 1963 to 31st March, 1965

#### TRADING ACCOUNT

|  | Total     | Badges    | Const. / Rules<br>F.I.T.A. Fanfare |
|--|-----------|-----------|------------------------------------|
|  | £ s. d.   | £ s. d.   | £ s. d.                            |
| Sales .. . . . .                             | 524 11 5  | 446 1 5   | 78 10 0                            |
| Less: Purchases adjusted for stocks .. . . . | 395 12 3  | 336 8 3   | 59 4 0                             |
| Trading Surplus carried down .. . . .        | £128 19 2 | £109 13 2 | £19 6 0                            |

#### INCOME AND EXPENDITURE ACCOUNT

| Expenditure                                | Income                                 | £ s. d.    |
|--|--|------------|
| Printing & Stationery .. . . .             | Subscriptions 1961 .. . . .            | 16 0 0     |
| Printing of Const. & Rules .. . . .        | 1962 .. . . .                          | 48 0 0     |
| Printing of Bulletin Officiel .. . . .     | 1963 .. . . .                          | 32 0 0     |
| Postage .. . . .                           | 1964 .. . . .                          | 576 0 0    |
| Translations .. . . .                      | 1965 .. . . .                          | 560 0 0    |
| Travelling Expenses .. . . .               | " .. . . .                             | 3 0 0      |
| Cheque Book & Bank charges .. . . .        | Donation .. . . .                      | 1 7 1      |
| Incidentals .. . . .                       | Bank Interest .. . . .                 | 128 19 2   |
| Insurance .. . . .                         | Trading Surplus, brought down .. . . . | £1,365 6 3 |
| Depreciation: Dies .. . . .                |  |            |
|  |  |            |
| Excess of Income over Expenditure .. . . . |  |            |
|  |  |            |

#### BALANCE SHEET as at the 31st March, 1965

|   | £ s. d.    | £ s. d.                  |             |
|---|------------|--------------------------|-------------|
| Income & Expenditure Account .. . .         | 1,015 19 5 | 90 0 0                   |             |
| Add: Excess of Income for the period .. . . | 322 19 8   | 90 0 0                   |             |
|   |            | — — —                    |             |
| Sundry Creditors .. . . .                   | 1,338 19 1 | Const. & Rules .. . . .  | 30 11 0     |
|   | 20 0 0     | Badges .. . . .          | 117 14 4    |
|   |            | Sundry Debtors .. . . .  | 278 6 2     |
|   |            | Cash in Hand .. . . .    | 1 4         |
|   |            | Cash at Bank:            |             |
|   |            | Current Account .. . . . | 655 19 2    |
|   |            | Deposit Account .. . . . | 276 7 1     |
|   |            |                          | £1,358 19 1 |

D. M. THOMSON, Treasurer.

## REPORT No. 1 from the RULES AND REGULATIONS COMMITTEE

Reference: F.I.T.A. Congress, 1963, Part I  
Minute XI—Appendix D  
Subject: STABILISERS ON BOWS

There seems to exist only three possible alternatives. They are all presented as alternative solutions. Within the Committee there are two different opinions as indicated.

### ALTERNATIVE I—No stabilisers be allowed at all.

This is NOT recommended by the R. & R. Committee.

If Congress should decide to choose this alternative, the following change of Art. 703(a) is suggested:

“Art. 703(a). Bows of any type may be used except crossbows and bows with stabilisers (or stabilising weights) whether such stabilisers or weights are built into the bow, onto the bow or attached to the bow.”

### ALTERNATIVE II—Stabilisers be allowed unlimited.

This is a MINORITY recommendation.

If Congress should choose to adopt this principle, then the following amplification of Art. 703 is suggested:

The existing Art. 703(f) becomes Art. 703(g). New Art. 703(f) to read:

C

“Art. 703(f). Stabilisers of any kind, size and weight may be used provided they—  
(i) do not touch the ground  
(ii) do not touch the archer's body  
(iii) do not directly or indirectly serve as a string guide  
(iv) do not represent an obstacle to fellow archers' space on the shooting line or sight to the target.”

### ALTERNATIVE III—Stabilisers be allowed within certain limits.

This is a MAJORITY recommendation.

To dodge extremities and too expensive equipment, it is suggested that Art. 703(a) be changed as follows:

“Art. 703(a). Bows of any type (except crossbows) may be used provided that such bows can pass through a F.I.T.A. Bow Gauge with the following inside measurements:

Length: 19cm. ( $7\frac{1}{2}$ ). Depth: 16 $\frac{1}{2}$  cm. ( $6\frac{1}{2}$ ). Width: 7 cm. ( $2\frac{3}{4}$ ).

Such gauge must be constructed so that it can be used on the bow also in a braced position excluding the string.”

## REPORT No. 2 from the RULES AND REGULATIONS COMMITTEE

Comments on the MOTIONS received from Member Associations and circulated by the General Secretary, March 1965.

### MOTION 1 Withdrawal of Membership

The Committee RECOMMENDS the adoption of the suggested new addition, but would prefer to substitute the words ‘conflicting with’ by ‘abusing’.

### MOTION 2 Entries to World Championships. Article 310 (c)

A reduction in participation seems unavoidable. Careful handling of this problem is deemed paramount as it may lead to the separation of Ladies' and Gentlemen's World Championship Tournaments. It is difficult to submit a perfect solution, but it may be advisable at the present stage to continue with a maximum quota, leaving it to the National Archery Associations to distribute it between Lady and Gentlemen Archers.

A reduction to a total of eight participants in all per Member Association, is CONSIDERED ADVISABLE.

### MOTION 3 F.I.T.A. Star Tournaments. Article 520.

The Committee feels that a restricted number of Tournaments qualifying for the F.I.T.A. Star Badge will be rather negative, especially in the larger countries where archers may have to travel very long distances in order to join a Tournament qualifying for the F.I.T.A. Star Badge. It is further felt that a very restricted number of Tournaments under Art. 520 would hamper the development of F.I.T.A. and FITA Round Tournaments, whereas the present systems probably will continue to increase the yearly number of FITA Tournaments—also in countries where this Round did not use to be popular. However interesting other kinds of Rounds may be, it will always be the goal of F.I.T.A. to introduce the FITA Round more than any other.

### MOTION 4 Tournaments qualifying for Record purposes.

#### Article 603.

To some extent the same philosophy applies to this Motion as to the previous one. A more stringent line is, however, recommended especially until we have a well established system of International Judges in all parts of the F.I.T.A. world. Other sports' systems have been carefully studied and interviews have been made on a broad scale. Our present rules are comparable to most of those of other sports. Certain sports, however, are inclined to introduce a more stringent line because there are too many tournaments—up to 3 or 4 per week in the same district.

The Committee feels that the suggested number of Tournaments qualifying for World Records will prove unfair to all large countries and deprive good Archers of getting the chance to make a World Record simply because of the long distances to travel.

Here again a fair number of qualifying Tournaments will promote F.I.T.A. Archery throughout the World, and the Committee would like to suggest the following alternative:

New addition, Art. 603.

“For National or International Tournaments, conforming to championship standards, to be recognised for World Record establishment, the Member Association sponsoring such Tournaments must submit to the General Secretary of F.I.T.A., not less than 2 months in advance, a complete list of all F.I.T.A. Tournaments approved by the sponsor and to be shot within a period of 6 months. Not more than 60% of such Tournaments may qualify for the establishment of World Records and such qualifying Tournaments must be duly marked on the list.

Only Archer Members of National Archery Associations affiliated to F.I.T.A. may participate in such Tournaments.”

*Comments:* It is deemed fair that the number of ‘qualifying tournaments’ are in proportion to the number of sponsored tournaments in each country.

If it is the wish of Congress that the sponsoring Member Association shall send the scores lists from all such Tournaments to the General Secretary of F.I.T.A., it is suggested that Art. 604(c) be changed as follows:

“Art. 604(c). Scores made at other Tournaments qualifying under Art. 603 shall, within one month of the Tournament, be sent to the General Secretary by the Member Association under the control of whom the Tournament was organised, together with a declaration covering: . . . .”

### MOTION 5 World Championship Report. Article 326

The Committee RECOMMENDS the adoption of this new Article, possibly with the insertion of the word ‘historic’ before the word ‘interest’ in the last line.

### MOTION 6 Cancellation of World Championships

The Committee finds that it is of vital importance to F.I.T.A. to find some ‘modus operandi’ so as to create a minimum of difficulties in this field. In this connection it is pointed out that it may be of great help to delete the word ‘Nation’ whenever it is used in our Rules and Regulations. Further, the necessity of playing the National Anthems and of flying National Flags should be carefully studied and considered. It is of significance that F.I.T.A. consists of Member Associations and not of Member Nations.

It is suggested that F.I.T.A. as well as all organising Member Associations consider, in every respect, all participating archers as Members of their Archery Association—Member of F.I.T.A. It is, for example, the Member Associations who are invited by the organisers, not the country. It may serve as a comparable reference to mention that the I.O.C. allocates the Olympic Games to a City not to a country or nation.

It could also be desirable to reconsider the wording of Art. 306(d) (ii).

If it is acceptable to Congress to try and eliminate the difficulties which can arise from the reference in our Rules to:

- (i) National Teams
- (ii) National Anthems
- (iii) National Flags to be flown

the Committee suggests the following changes be made:

Art. 302(b), last paragraph to read:

"Each team shall consist of the three Archers, Ladies and Gentlemen respectively, from the same Member Association, making the highest score (Double Round) at the Championship."

**Article 313(e) (iii)**, last paragraph to read:

"... be played or the F.I.T.A. Hymn, whichever would be in conformity with local conditions".

**Article 318 (a)**, last paragraphs.

Change the word 'Nation' to 'Member Association' and further "Only three such changes may be made by any one Member Association".

**Regarding Flags and Banners.** The Committee refers to Motion 14 submitted by Norges Bueskytterforbund (Norwegian Archery Association) and recommended by the Committee.

#### MOTION 7 World Champions. Article 302

If this Motion is carried by Congress it is recommended that Art. 302(a) be reworded as follows:

Individuals:

"Lady Champion of the World" and "Champion of the World" shall be the titles of the winners of each separate distance, Double FITA Round.

"Lady Grand Champion of the World" and "Grand Champion of the World" shall be the titles of the winners of the Grand Total, Double FITA Round.

**Comments:** Similar Motions have been considered previously without meeting with the approval of Congress and it is observed that this Motion seems to contravene the express wishes of Congress. In this connection, reference is made to the 'Note' under the present Art. 302(a) which reads:

"NOTE: Individuals recording the highest scores at each separate distance (Double FITA Round) are not "World Champions" and shall not be referred to as such."

This 'Note' has been formulated and adopted for specific reasons.

The Committee DOES NOT RECOMMEND the adoption of Motion 7.

In this connection it is relevant to point out the fact that in swimming (as referred to by the Motitioner) different swimmers participate at different distances, although the same swimmer *may* participate over more than one distance.

Reference is further made to skating—a large international sport. In skating one recognises World Records at 500m.—1,500m.—3,000m.—5,000m.—and 10,000m., although the World Champion is the winner of the 500m.; 1,500m.; 5,000m.; and 10,000m. Grand Total. (i.e. all except the 3,000m!)

The same Motion (No. 7) calls for cancellation of all World Records on the separate distances (Single FITA Round) if the first part of the Motion is not carried by Congress. If this latter part of Motion 7 is carried by Congress it would call for re-wording of Art. 603. In such case the Committee recommends:

"Art. 603 WORLD RECORDS

The following World Records shall be recognised:—

(a) Individuals:

Grand Total, Double FITA Round.

(b) Teams:

Grand Total, Double FITA Round, for the best three archers from the same Member Association."

The rest of Art. 603 will remain as at present.

**Comments:** The Committee DOES NOT RECOMMEND the adoption of this part of the Motion and reference is made to the comments on the first part of the same Motion.

#### MOTION 8 Trial arrows

If accepted by Congress, this Motion requires amendments to Art. 704(c), and the Committee suggests in such case the following:

"Art. 704(c) . . . any competition, with the exception of three trial shots for each Lady Archer at the 70m. distance and for each Gentleman Archer at the 90m. distance. Such trial shots to be allowed on the first day of the Tournament only."

It is further suggested that Art. 704(d) be amended as follows: "Art. 704(d) . . . even if it hits his Target, provided it does not qualify as a trial shot under Art. 704(c)."

The Motion, as submitted, recommends trial shots on the 90m.

distance only, but the Committee has taken the liberty of including the 70m. for Ladies.

If this part of Motion 8 is turned down by Congress, the next part of the Motion asks for recognition of such trial shots in National and International Tournaments. If the last part of Motion 8 is accepted by Congress,

Art. 704(c) should *continue* to read:

" . . . but never in World Championship Tournaments."

**Comments:** Whilst the Committee understands the comparison with other sports where 'warming-up' is allowed (with quite a few exceptions though) it does not understand why trial shots should be allowed on the first day of a Tournament only. If warming-up is desired, it seems inconsistent not to allow it each day—or even at each distance.

The question of trial shots has been dealt with before without being accepted by Congress. Tournaments have a tendency to last too long and reference is made to all endeavours to shorten the shooting time by the introduction of Time Limits, etc.

The Committee is, in general, not in favour of introducing trial shots and DOES NOT RECOMMEND the adoption of Motion 8. Trial shots will increase the shooting time—probably considerably. Under the present Rules, the conditions are equal to everybody.

The Committee further points out that it cannot at all recommend that trial shots be allowed at Tournaments (other than World Championships) where World Records can be established, thus making conditions at such Tournaments more favourable than at World Championship Tournaments.

#### MOTION 9 Suspension of Membership

The Committee feels that:

- (a) the discrimination clause referred to in the present Art. 301(b) concerns World Championship Tournaments *only*.
- (b) a change in Rules, as suggested would probably cause our Federation and its Members Associations to get involved in political matters. This is not to be recommended in any way.
- (c) a system, as suggested in this Motion, would be next to impossible to police and enforce. Interpretation of the Rules rests with Congress only.
- (d) the F.I.T.A. Rules and Regulations deal with international matters only (not intranational matters at all) and this must be maintained.

If MOTION 1 is accepted by Congress, F.I.T.A. will have a more specific punitive rule for any infraction of the Constitution and Rules.

**Conclusion:** The Committee DOES NOT RECOMMEND the adoption of this Motion. One should observe the fact that IOC-24 (of the International Olympic Committee) dictates the National Olympic Committees within their respective countries, whereas F.I.T.A. does not have any similar principle in its Rules. Further, it is noted, that Members of the I.O.C. are not representing their respective countries on the I.O.C. On the contrary, they are representing the I.O.C. within their respective countries.

#### MOTION 10 Development Committee

The Committee RECOMMENDS the formation of such a Committee under Art. 105(k). The terms of reference for such Committee to be restricted to the question of studying the possibilities of making the F.I.T.A. administration more modern and efficient with retention of the principle that power shall rest with Congress. A report to be submitted to Congress 1967.

#### MOTION 11 Committee of Technical Experts

The definition of equipment described under Art. 703 is a question of interpretation of the Rules. Such interpretations can be made by Congress only (ref. Art. 101(c)). Further, if a Committee should be asked to submit *suggested* definitions and interpretations of Art. 703—it would seem to be more correct and logical to refer such a question to the people who draft and write the Rules i.e. the Rules & Regulations Committee.

With all due respect to technical experts, the question referred to must be considered to be of a legal nature more than a technical one, and the R. & R. Committee members must be considered to have the closest knowledge of what the Rules intend to mean and cover as well as being the best advised and informed on the present as well as the future effects of interpretation of Articles.

The second part of the Motion—(b)—is considered to be impossible to administer and control.

**Comments:** RECOMMENDED that the Rules & Regulations Committee be asked to submit to Congress 1967, a suggested description of equipment under Art. 703—i.e. to offer a suggested interpretation of Art. 703.

**MOTION 12 Alteration to the Constitution**

The Committee RECOMMENDS the adoption of this Motion and refers to the comments made for Motion 6 earlier.

**MOTION 13 Change in Scoring Procedure**

This question has been dealt with previously, in detail, and has been turned down by Congress. It is observed that experiments prove that it takes *more* time to score after 6 arrows on the short distances as scoring is made very much more difficult, especially as no arrow must be touched until scoring has taken place. This claim should be maintained.

It is further emphasised that conditions should not be more advantageous in some Tournaments than in others where World Records may be established.

The Committee DOES NOT RECOMMEND the adoption of this Motion.

**MOTION 14 Flags and Banners**

The Committee RECOMMENDS the adoption of this Motion. Any of the three alternatives may become necessary or practical. Reference is made to the comments under Motion 6.

**MOTION 15 Replacement of Committee Members**

The Committee RECOMMENDS the adoption of this principle and that the words 'between Congresses' be inserted after the word 'Committee' used for the second time in the proposer's first sentence.

*Comments:* Reference is made to Art. 106(g) according to which Council has the right to fill vacancies between Congresses. Such right should also be given to Committees formed according to Art. 105(k). This has proved necessary on the Rules & Regulations Committee lately.

**MOTION 16 Nomination of Team Members**

If Congress chooses to accept this Motion, Art. 302(b) must be amended and the Committee would then recommend the following:

"Not more than four Archers of each sex, from each Member Association, may participate in the Team Competition. The names of these Team contestants shall be declared by the Team Captain, in writing, to the Technical Commission not later than 30 minutes before the commencement of shooting on the first day of the Tournament. The T.C. shall give such written declarations of names to the Scores Committee before the time at which shooting commences."

*Comments:* The Committee DOES NOT RECOMMEND the adoption of this principle and does not find it logical or desirable that—for example—three Archers from the same country are proclaimed 'Team Champions of the World' whilst three other Archers, from the same country, may be the three best ones. Such a situation would be an anomaly and should not be possible.

It should be observed, on the other hand, that if Motion 2 is accepted by Congress, this Motion becomes automatically effective.

**MOTION 17 Rebounding arrows**

However desirable it could be to adopt such a system, the Committee finds that there does not exist any just or practical way of controlling it. There is, on the other hand, no necessity to mark arrow holes at Tournaments other than World Championship Tournaments. If the arrow holes are not marked, however, possible bounces become 'lost shots'. This should, however, according to the Proposer, create no problems because bounces hardly ever happen.

**MOTION 18 Submission of Motions**

The Committee RECOMMENDS the adoption of this principle and would like to suggest the following re-wording of Art. 105(e):

"Motions for consideration by any Congress may be submitted by Member Associations, by the President and by Committees formed in accordance with Art. 105(k). In the latter case such Motions must pertain to the special field of activity of such Committee. Motions must reach the General Secretary . . . ."

*Comments:* The Committee feels that Members of Committees have usually studied the problems pertaining to their special field more closely than anybody else. The fact that Members of such Committees are from different countries would make their proposals more representative than many proposals put forward by Member Associations.

**MOTION 19 Reports to be circulated**

The Committee RECOMMENDS the adoption of this Motion.

It is practical and desirable that Member Associations have such reports for study and discussion at home before attending Congress. It should be observed, however, that such reports must

- (i) deal with matters under the terms of reference of such Committee only
- (ii) be sent to the General Secretary who will distribute them to Member Associations, etc., together with other documentation for the Congress.

The General Secretary, in consultation with the Executive Committee, may delete from such reports matters outside the terms of reference of the Committee concerned.

**MOTION 20 Appointment of Committees**

The Committee DOES NOT RECOMMEND the adoption of this Motion.

*Comments:* The Committee suggests that sufficient directive power exists under the present Rules and would also like to make the following observation—It may sound practical to elect members of committees from neighbouring countries. It should be borne in mind, however, that customs, needs and philosophies vary greatly in different parts of the world. The reports, suggestions, motions, findings, etc., from Committees should be as representative as possible, consequently their members should preferably be widely distributed geographically.

**MOTION 21 Meetings of Administrative Council**

The Committee DOES NOT RECOMMEND this Motion.

*Comments:* The Committee feels that:

- (i) the F.I.T.A. Constitution should not deal with matters of this nature
- (ii) it is a great question of economics where funds are not, and cannot be considered to be, available at any given time.

It is observed that the Administrative Council to-day comprises Members from the U.S.A., South Africa and New Zealand—besides many of the European countries.

**MOTION 22 International Judges for T.C.**

It seems that this Motion goes beyond the terms of reference of the Judges Committee. It refers to a report which has not been received by the Rules & Regulations Committee. Reference is made to the Constitution, Part IX, Appendices (C)—International Judges—as well as to Congress Minutes, 1963, Part I, Item 13.

The Committee does not find any improvement in the system by adopting Motion 22.

**MOTION 23 Shelter for Archers**

If Congress accepts this Motion the Committee offers the following suggested wording for

"Art. 321(g). A shelter, at least 10 metres behind the waiting line, be provided to give Archers protection against uncomfortable weather conditions."

*Comments:* The Committee feels that the expenses involved in organising a World Championship Tournament are so high that one should not make it mandatory to the organisers to construct such a shelter. It could perhaps be adopted as a recommended practice.

**MOTION 24 Juniors shooting FITA Round**

This Motion is stating a fact but is not offering any suggested change. The FITA Round does not offer any shorter alternative to the 70 m. distance. The Committee does not want to suggest any alteration to the FITA Round or any special Junior Rounds. The only logical answer seems to be:

- (i) Male and female juniors to shoot the three shorter distances in the male and female rounds respectively
- (ii) Male and female juniors to shoot the full FITA Rounds if the present system is not acceptable.

Subject: WIND FLAGS

Reference: Minute 9, Congress, 1963, Part II.

It is suggested that the present Art. 321(f) becomes Art. 321(g). A new Art. 321(f) to read as follows:

**Alternative 1**

"Small flags, serving as wind indicators, to be placed in all passages between Target Buttresses. Such flags to be made of a very light and easily visible material. The size of such flags shall not exceed 30 cm. in any direction and it shall be fixed not higher than 65 cm. above the ground."

**Alternative 2**

"Small flags, of a very light and easily visible material, to serve as wind indicators, shall be placed above the centre of each Target, 40 cm. above the Target Buttress or the Target Number, whichever is the higher. Such flags shall be not more than 30 cm. and not less than 25 cm. in any direction."

## REPORT OF THE TECHNICAL COMMISSION

At the team captain's meeting on the 19th July at 8.30 a.m. Mr. Lars Ekegren, President of the Organising Committee presided until Mr. Shenk of the U.S.A. was elected as Moderator.

Mr. Everts of Holland, Mr. Helwig of the U.S.A., were elected to serve with Mr. Bengtsson who was appointed as chairman by the sponsoring organisation.

Mr. Bastar of Czechoslovakia, and Mr. Kuntjoro of Indonesia, were also elected to serve as assistants to the Commission.

The tournament field was inspected at 3.30 p.m., all distances were measured, stands, buttresses and faces were inspected and found to be correct. The centre height was also checked for height and found to be correct.

In view of the anticipated television coverage, the Commission requested a white line be laid 5 metres behind the shooting line to serve as a restraining mark to keep the television cameras from interfering with the shooters. The Commission also discussed and approved the location of the TV cameras which would be permitted in a designated area ahead of the shooting line, but clear by 10 metres of any side line. The crews were cautioned to minimise their movements during the archer's shooting. The television crews were very co-operative and considerate and the Technical Commission wishes to compliment them in this respect.

Before shooting each day the equipment of the competitors was examined. Deviations of the rules concerning more than one kisser, or knot on the string, of a centimetre in size, and a waterpass which the Commission considered as part of the sight, were ruled out. Both competitors co-operated in correcting these conditions.

During the shooting of the tournament public announcements and warnings to Team Captains were made pertaining to the infraction of the  $2\frac{1}{2}$  minute shooting rule. The Commission strongly recommends that a study be made of this problem and ample publicity of their recommendations be made available for consideration before the Congress meeting in 1967. We found the conduct of the shooting and scoring was in accordance with the regulations and carried out to our satisfaction.

|                |                 |
|----------------|-----------------|
| Mr. Bengtsson, | <i>Chairman</i> |
| Mr. Everts     |                 |
| Mr. Helwig     |                 |
| Mr. Bastar     |                 |
| Mr. Kuntjoro   |                 |

} *Members*  
                  } *Assistants*

Additional information that the Commission has collected as a matter of interest to the membership:

34 men and 15 ladies used clickers for a total of 49

28 men and 5 ladies used stabilisers (attached) for a total of 33.

## D

## RAPPORT DE LA COMMISSION TECHNIQUE

A la séance des chefs d'équipe à 8.30 heures du matin, le 19 juillet, Monsieur Lars Ekegren, Président du Comité d'Organisation, occupa le fauteuil présidentiel jusqu'à l'élection de Monsieur Shenk des Etats-Unis comme Président.

On élut Monsieur Everts de la Hollande et Monsieur Helwig des Etats-Unis pour servir avec Monsieur Bengtsson, nommé Président par l'organisation marraine.

On nomma aussi, comme aides à la Commission, Monsieur Bastar de la Tchécoslovaquie et Monsieur Kunchjoro de l'Indonésie.

A 3-30 heures de l'après-midi, on examina le champ du tournoi. On mesura toutes les distances, examina les étalages, les contrebutants et les faces. Tout était en ordre. Les centre étaient à l'hauteur exacte de la terre.

En considération du fait qu'on voulait montrer le tournoi sur la télévision, la Commission demanda qu'on trace une ligne blanche à 5 mètres derrière la ligne de décochement pour faire fonction de limite aux opérateurs des appareils. Ainsi ne seraient-ils pas une ingérence aux archers. Aussi, la Commission discuta et approuva la position des appareils qu'on allait permettre dans une certaine étendue en avant de la ligne de décochement, mais au large des lignes à côté par 10 mètres. On avertit les opérateurs qu'ils réduisissent leurs mouvements au minimum pendant le décochement. Ils furent très coopératifs et pleins d'égards, et la Commission Technique voudrait les féliciter et remercier.

Avant de commencer chaque jour on examina l'équipement des concurrents. On élimina toute déviation des règles quant à plus d'un kisser—ou noeud dans la corde—d'un centimètre de grandeur, et quant à un waterpass que la Commission considéra comme partie de la visée. Les deux concurrents coopérèrent en corrigeant ces fautes.

Pendant le tournoi on fit des avis et des annonces publiques aux chefs d'équipe quant à la violation de la règle de la limite de deux minutes et demie. La Commission recommande très fortement qu'on étudie profondément ce problème, et qu'on donne beaucoup de publicité aux avis rendus par la Commission avant le Congrès de 1967. Nous trouvâmes la conduite à l'égard du jeu et de la marque des points d'accord avec les règles et de manière à nous satisfaire.

|                          |            |
|--------------------------|------------|
| K. Bengtsson, Président. |            |
| G. A. H. Everts          | } Membres. |
| G. Helwig                |            |

(Monsieur Bastar et Monsieur Kunchjoro ne signèrent pas—bien qu'il y eût provision pour leurs noms).

Des informations additionnelles que la Commission a assemblées, qui soient d'intérêt général aux membres. 34 hommes et 15 femmes employèrent des trucs qui cliquettent pour gagner un total de 49. 28 hommes et 5 femmes employèrent des stabilisateurs (attachés) pour un total de 33.